

# NOVINY

Měsíčník správního obvodu pro území  
Radotína, Zbraslavi, Velké Chuchle, Lipenců, Lochkova



ROČNÍK 12

ČÍSLO 1/2014

WWW.PRAHA16.EU

ZDARMA

## Slovo starosty



Na posledním veřejném zasedání Zastupitelstva městské části Praha 16, které se konalo 18. prosince loňského roku, byl v rámci programu projednán a následně jednomyslně

odsouhlasen rozpočet na rok 2014. Ten je dlouhodobě sestavován na základě garantovaných a předpokládaných příjmů a předpokládaných výdajů i v tomto ekonomicky složitém období jako vyrovnaný. A to i přes to, že se snižují příjmy a naopak se ve velké míře zvyšují mandatorní výdaje. To znamená, že radotínská radnice bude v duchu předchozích let realizovat jen věci v možnostech rozpočtu, bez jakéhokoliv zadlužování do budoucna. Největší zátěží i letos bude dofinancování výkonu státní správy tak, aby mohla být pro občany ze „šestnáctky“ zachována ve stávajícím rozsahu a kvalitě. To se daří i díky optimalizačním systémovým krokům, které vedou k efektivnímu výkonu služby a i k potřebným úsporám.

Rozsah dalších činností a poskytovaných služeb, např. pečovatelskou službou nebo technickými službami, je díky mírným navýšením příspěvků zachován s předpokladem jejich rozšiřování. Ani příznivci kulturně společenského dění v Radotíně se nemusí obávat. Všechna zařízení, jako je kino, kulturní středisko a knihovna, budou v provozu ve standardním režimu. To platí i o školských zařízeních. Občané se mohou, tak jako v minulých letech, i v roce 2014 těšit, ve stejném rozsahu a v tradičních termínech, na bohatý seriál kulturně společenských akcí, jež jsou převážně hrazeny z darovacích smluv od partnerů radotínského radnice.

Z nejvýznamnějších investičních akcí, které budou v Radotíně v letošním roce realizovány, jsou akce na zvyšování bezpečnosti přechodů a řešení dopravy, kultivaci veřejných prostor, další pokračování snižování energetické náročnosti objektů zateplováním na Sídlišti. V případě podpory hl. m. Prahy bude přistoupeno k celkové rekonstrukci lávky přes Berounku a k výstavbě lokálních protipovodňových opatření v Šárově kole a Na Rymání.

Díky schválenému aktuálnímu rozpočtu hl. m. Prahy bude dokončena výstavba přírodního biotopu, tedy koupaliště v místě bývalé čističky odpadních vod za II. stupněm základní školy, a výrazným způsobem se pokročí v budování technické infrastruktury v ulicích Otínská, Jelenovská a zbývajících lokalit na Viničkách.

Mgr. Karel Hanzlík  
starosta MČ Praha 16 (Radotín)

## Centrum Radotín má zelenou

Zastupitelstvo městské části Praha 16 schválilo 18. prosince balík materiálů vztahujících se k projektu Centra Radotín. Den poté zástupci radotínského radnice podepsali, na základě tohoto souhlasu, smlouvu o smlouvě budoucí s firmou VCES.

Po deseti letech příprav projektu se ho tak podařilo dotáhnout až k bodu realizace – nyní může na základě schválené studie developerská společnost zadat zpracování projektu.

Při něm musí pracovat s plánem na odbornou likvidaci staré ekologické zátěže (kontaminace) bývalých průmyslových ploch: hlavní zatížení těžkými kovy pochází z někdejší výroby akumulátorů. Rovněž je nutné, aby projekty počítaly s nutností odclonění hluku z blízké železniční trati.

Vedle toho jsou samozřejmě neopomenutelné požadavky městské části: vybudování nové obchodní třídy, nové napojení budoucího středu Radotína na páteřní komunikace

vyústěné do klasické křižovatky, dostatek parkovacích míst a udržení přiměřené výšky zástavby.

Pozemky, které Městská část Praha 16 odprodává firmě VCES, jsou jednak na samotném náměstí Osvoboditelů (jed-

vizualizace: VCES



**Pohled plánovanou zástavbou směrem k Říháku - více na str. 3**

ná se o stávající parkoviště a areál bývalé továrny na akumulátory, v němž nyní sídlí část Úřadu městské části Praha 16), jednak za přílehlou ulicí Na Betonce na místě dalšího starého „brownfieldu“.

Záměr bude realizován ve třech etapách. Nejprve dojde v roce 2016 k zahájení výstavby obchodní třídy, bytů a řadových domů, následovat bude výstavba nového náměstí (zahájení předpokládáno o tři roky později), obchodních prostor a dalších bytů. Tento postup je volen především proto, aby z výtěžku prodeje mohlo

## Dobry den, vážení spoluobčané

V úvodu mi dovoluji, abych Vám všem popřál jen to nejlepší v roce 2014, především pak klid, životní štěstí, pohodu a pevné zdraví.

Mnozí si jistě klademe otázku, co nám nový rok přinese a jaký asi bude. Již dnes je jisté, že rok se čtyřkou na konci bude v mnohém přelomový, mimořádný i bohatý na různé události i výročí.

1. lednem 2014 jsme vkročili nejen do nového kalendářního roku, ale i do nového právního prostředí. Vešel totiž v platnost zákon č. 89/2012 Sb., tzv. nový občanský zákoník a zákon č. 90/2012 Sb., o obchodních korporacích. Společně znamenají značnou a významnou úpravu občanského práva v České republice. Každý z nás se dříve či později s novou právní normou setká, jelikož zasahuje do všech oblastí každodenního života. Pro zástupce samospráv jsou pak nejdůležitější úpravy a novinky v oblasti majetkových záležitostí, a to v případě, že vlastní či pronajímají majetek. Změny jsou i v oblasti pracovních vztahů či daní.

Všichni čekáme, jak se bude v letošním roce dařit české ekonomice. Po hubených letech je prognostickými institucemi předpovídaný národní hospodářský růst i přesto, že eurozóna má být nejpomalěji rostoucí ekonomikou světa. Nemusíme být erudovanými makroekonomy, abychom si uvědomili, že naše ekonomika je velice otevřená a závislá na exportu a uváděný růst nemáme zcela ve vlastních rukou.

V roce 2014 nás čekají i významná výročí. Tím nejzásadnějším k připomenutí je čtvrt století od listopadových událostí roku 1989, které znamenaly pád komunistického režimu u nás. Jistě bude věnováno hodně mediálního prostoru hodnocení polistopadového vývoje i tomu, zda se přeměna společnosti podařila a my se přiblížili vyspělým demokraciím, či nikoliv. To, že letos budeme již 15 let součástí Severoatlantického paktu a rovných deset let jsme členem Evropské unie, bereme dnes již jako samozřejmost. Nelze rovněž zapomenout na „smutná“ výročí zahájení historicky nejkrvavějších apokalyps lidské civilizace, a to 100 let od zahájení 1. světové války a o 25 let později druhé světové války. Tyto události je důležité si stále připomínat, abychom si uvědomili, že je neustále potřeba aktivně čelit možným nebezpečím, která by znamenala ohrožení svobody a demokracie.

Ani letošní rok nebude občan ochuzen o to, aby šel k volbám. V květnu nás čekají volby do Evropského parlamentu a pravděpodobně koncem října budeme vybírat nová zastupitelstva měst a obcí a část Senátu.

Úspěšné dny roku 2014 přeje za redakční radu  
Mgr. Karel Hanzlík

## Plus pro životní prostředí

Již v zářijovém čísle informovaly Noviny Prahy 16 o tom, s jakým úspěchem využívá radotínská radnice finance z ministerských i evropských dotačních programů. Další dva počiny s pozitivním dopadem na životní prostředí – zateplení budovy polikliniky a dodání dalšího čistícího vozu – byly realizovány na sklonku roku 2013.

Nejnovějším dotačním příspěvkem, který byl loni získán, byly prostřed-

následně Rada městské části Praha 16 na svém jednání 18. září doporučila uzavřít smlouvu o dílo, se stala firma XEDOS, s.r.o. Ta v konkurenci dalších tří společností předložila nejnižší nabídkovou cenu.

Práce byly zahájeny počátkem října loňského roku po provedení energetického auditu, který doporučil jednotlivá opatření k zateplení budovy na Sídlišti. V té sídlí převážná

foto: Souček



**Po zateplení zapoměla budova polikliniky na „sterilní“ bílou barvu** většina lékařů ordinujících v Radotíně. V rámci zateplení došlo k izolaci obvodového pláště a střešy (výměna oken byla realizována vlastním nákladem již před třemi lety). Provedena

Pokračování na 3. straně

## Rozpočet Prahy 16 na rok 2014

Městská část Praha 16 má pro letošní rok opět schválený vyrovnaný rozpočet s řadou investičních akcí.

Rada městské části Praha 16 a následně Zastupitelstvo městské části Praha 16 v prosinci jednomyslně schválily rozpočet na rok 2014, který počítá s příjmy i výdaji ve výši 84,178 milionu Kč. Oproti předchozímu roku se jedná o mírné snížení na obou stranách (cca o 1,5 mil. Kč)

Pokračování na 3. straně

## Úpravy na komunikacích v Radotíně

V listopadu a prosinci loňského roku finišovalo na komunikacích v Radotíně několik rozsáhlejších akcí, které přispívají k vyšší bezpečnosti či komfortu chodců a cyklistů.

Nejzásadnějším počinem je celkové přebudování prostoru před vlakovým nádražím u křižovatky ulic Vrážská a Matějovského. Po několikaleté přípravě způsobené i novými bezpečnost-

Pokračování na 4. straně



## NOVÁ ŠKODA YETI

stylové SUV s městským designem a terénní výbavou

již od 339.900 Kč

Jsme Váš nejbližší partner



Výpadová 2313  
Praha 5 - Radotín

Tel.: 242 406 320  
E-mail: prodej@femat.cz  
Po-Pá 7 - 18, So 8 - 13

www.femat.cz

## Reklama zboží dříve a nově

Některé změny, které přináší nový občanský zákoník, práva spotřebitelů posílí, jiné naopak. Očekávají se také problémy, které až časem vyřeší novely či rozhodnutí soudu. Zákazníci, kteří si zboží nakoupili ještě v roce 2013, mají o starost méně – nemusí se s nikým dohadovat o záruku.

Pro spotřebitele je zásadní informací, že smlouvy uzavřené do konce minulého roku se řídí starou právní úpravou, tedy občanským zákoníkem č. 40/1964 Sb., případně zákoníkem obchodním. K oběma předpisům existuje rozsáhlá judikatura a užití základních spotřebitelských práv v praxi nečiní velkých obtíží. Na zboží zakoupené v roce 2013 a dříve se tedy vztahuje zákonná záruka tak, jak jsme ji znali doposud.

Pokud zákazník půjde takovou věc po Novém roce reklamovat, nesmí podlehnout tvrzení, že podle nové úpravy tzv. zákonnou záruku nemůže uplatnit, protože v novém občanském zákoníku prostě není. Nejen že by obchodník zákazníka takovým tvrzením krátil na zákonných právech, ale navíc by se dopouštěl správního deliktu podle zákona o ochraně spotřebitele, za který hrozí pokuta od České obchodní

inspekce až do výše tří milionů korun. Navíc obdoba zákonné záruky je i v novém zákoníku.

Zákon připouští možnost, aby se obě smluvní strany dohodly, že po Novém roce na své právní vztahy použijí novou právní úpravu, přestože smlouva vznikla ještě před účinností nového zákoníku, tedy před koncem roku 2013. „Někdy může být nová úprava výhodnější, v případě záruk však takový postup nedoporučujeme. Jsme sice přesvědčeni, že nový zákoník práva spotřebitelů až tak podstatně nemění, ale spotřebitelé by přišli například o novou záruční dobu v případě, kdy si věc nechají v rámci reklamace vyměnit za novou,“ vysvětluje Miloš Borovička, právní poradce dTestu.

Smlouvy uzavřené od 1. ledna se již řídí novým občanským zákoníkem s č. 89/2012 Sb. „Všechny podstatné změny, které nový zákoník přinese do života spotřebitelům, jsme přehledně popsali v seriálu článků na [www.dtest.cz/NOZ](http://www.dtest.cz/NOZ) a doporučujeme se na nový režim připravit. V případě nejasností se mohou spotřebitelé obracet také na naši poradenskou linku,“ radí Borovička.

-jahe-



## I více než rok na odstoupení od smlouvy

Nové povinnosti při nákupu na internetu neminou spotřebitele ani obchodníky. Lhůta pro odstoupení od smlouvy bez udání důvodu může být dle nového občanského zákoníku i více než roční.

Uzavírání smluv tzv. distančním způsobem zahrnuje nejen nákupy na internetu, ale také telefonické či katalogové objednávky nebo teleshopping – jednoduše všechny případy, kdy nejsou obě strany v době uzavření smlouvy osobně přítomny. „Spotřebitel má i nadále možnost vrátit zboží bez udání důvodu do 14 dnů, ovšem pokud obchodník při nákupu nesplní svou povinnost informovat zákazníka o jeho právu odstoupit, lhůta se může prodloužit dokonce až na rok a 14 dní,“ upozorňuje Miloš Borovička z dTestu.

K odstoupení od smlouvy bylo dříve třeba, aby bylo doručeno obchodníkovi ve čtrnáctidenní lhůtě. Nyní postačí, když zákazník v tomto období stihne odstoupení alespoň odeslat. Aby měl však spotřebitel nárok na vrácení kupní ceny, musí také do 14 dnů od odstoupení od smlouvy vrátit obchodníkovi zakoupené zboží. Když to neudělá, prodejce není povinen vrátit kupní cenu až do

chvíle, než mu zboží přijde zpět, případně než bude mít jinak potvrzeno jeho odeslání.

Doposud platilo, že obchodník musel peníze vrátit do 30 dnů od zákaznickova odstoupení od smlouvy bez ohledu na to, zda již bylo zboží vráceno. Zákazník nově nemusí dostat zpět celou částku za dopravu, ale vždy jen takovou, která odpovídá nejnižší variantě dopravy nabízené obchodníkem. Pokud tedy prodejce například nabízí nejmenší poštovné za 80 Kč, ale zákazník si zvolí kurýra za 200 Kč, prodejce mu vrátí za dopravu pouze 80 Kč.

Spotřebitelé by během lhůty k odstoupení měli se zbožím zacházet přiměřeně. Když totiž zákazník během lhůty k odstoupení zboží poškodí používáním nad rámec prostého vyzkoušení, může si prodejce strhnout také částku vynaloženou na opravu. „E-shop není půjčovna. Čtrnáctidenní lhůta je určena jen k vyzkoušení zboží, nikoliv k jeho intenzivnímu používání,“ vysvětluje Borovička.

Podrobný článek se shrnutím důležitých změn v distančních smlouvách naleznete na [www.dtest.cz/internet-NOZ](http://www.dtest.cz/internet-NOZ).

-jahe-



## Z vysílačky Městské policie Prahy 16

### Půjčili si auto

Těsně před sobotní půlnocí 23. listopadu pozorovala autohlídka městské policie v radotínské ulici U Starého stadionu jedoucí vozidlo Škoda 120 ve velmi špatném technickém stavu. Policisté auto zastavili a provedli kontrolu i obou mužů uvnitř. Na místě bylo zjištěno, že osoby nemají k vozu žádný doklad a to navíc nemá platnou STK, čímž je nezpůsobilé k provozu na pozemních komunikacích. Oba muži dále uvedli, že jej našli zaparkovaný a otevřený na začátku ulice U Starého stadionu, a proto se ho rozhodli půjčit. Po zjištění těchto skutečností byla provedena lustrace vozu v databázi vozidel hledaných Policií ČR s negativním výsledkem. Následně byla u řidiče provedena orientační dechová zkouška na přítomnost alkoholu v dechu s pozitivním výsledkem 0,77 promile. Na místo proto byla přivolána hlídka Policie ČR, která si celou záležitost převzala k dořešení.

### Utekli ze školky

2. prosince v 10.45 hod. prověřovali strážníci oznámení kvůli dvěma malým dětem, které lezly po opěrné zdi v ulici Zdeřazská. Ta se nachází v těsné blízkosti rušné pozemní komunikace v Radotíně. Na místě hlídka spatřila „pachatele“ na protější straně na chodníku, kterak si kráčí do kopce směrem na Třebotov. Na dotaz hlídky odkud a kam oba chlapci jdou, uvedli, že jdou domů ze školky. Během rozhovoru s dětmi obdrželi policisté informaci o pohřešovaných osobách, dvou chlapcích ve věku 6 let, kteří se ztratili z mateřské školky na náměstí Osvoboditelů. Oba kluci, s nimiž hlídka hovořila, popisu pohřešovaných odpovídali. Hlídka městské policie o skutečnosti ihned vyrozuměla Policii ČR a mládence převezla na místní oddělení Policie ČR v Radotíně, kde si je převzali rodiče. David Janda

## Obchodní korporace mají novou úpravu

Počínaje prvním lednovým dnem přestal platit doposud platný obchodní zákoník a nahradil jej zákon č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (o obchodních korporacích).

Ten mimo jiné upravuje vznik, formy, změny, zrušení nebo zánik obchodních korporací. Změnila se také minimální výše základního kapitálu společnosti s ručením omezeným, zákon o obchodních korporacích ji snížil na 1 Kč. Česká právní úprava minimální výše základního kapitálu se tak přiblížila právní úpravě jiných evropských zemí.

Lze předpokládat, že nová legislativa povede případně obchodní partnery společností s ručením omezeným k větší obezřetnosti při obchodování se společnostmi, jejichž základní kapitál bude činit pouhou jednu

korunu. Byl zaveden kmenový list, který prakticky upustí od formalistického přístupu v případě převodu obchodního podílu, jehož převod není ničím podmíněn. Není již omezen počet společníků ani počet společností s ručením omezeným, které může založit jediný společník.

Dle přechodných ustanovení obchodní korporace přizpůsobí do 6 měsíců ode dne nabytí účinnosti tohoto zákona společenské smlouvy, zakladatelské listiny úpravě tohoto zákona a doručí je do sbírky listin. -sz-



## Nájemní bydlení a nový OZ

Nový občanský zákoník (NOZ) se dotkne i oblasti nájemního bydlení. Přinášíme informace pro nájemce v obecních bytech, ale zejména pro nájemníky bytů ve správě Městské části Praha 16.

Veškeré nájemní smlouvy, které byly podepsány před 1. lednem 2014, jsou i nadále v platnosti. U nových smluv se výše nájemného stanovuje zásadně dohodou mezi pronajímatelem a nájemcem. Pokud k dohodě nedojde, může o výši nájemného rozhodnout soud, který vychází z ceny v čase a místě obvyklé.

Pronajímatel, kterým je Městská část Praha 16, ponechává v platnosti doposud stanovené nájemné, ač obvyklé nájemné za jeden metr čtvereční v Radotíně je vyšší. Místní radnice tak zohledňuje potřeby obyvatel a sazbu nezvyšuje.

Nový občanský zákoník nově stanoví

pronajímateli možnost vystěhovat ty nájemníky, kteří neplatí řádně a včas nájemné, a to i bez tříměsíční výpovědní lhůty, pokud jsou v prodlání s placením po dobu nejméně tří měsíců. Na druhou stranu ruší smluvní pokuty při neplacení nájemného.

Nová právní úprava také ruší povinnost pronajímatele při výpovědi dané nájemci poskytnout mu náhradní byt, náhradní ubytování či přístřeší. NOZ tyto pojmy vůbec nezná, naopak dává stranám větší smluvní volnost. Naproti tomu při neplnění povinností, zejména při neplacení nájemného, dává pronajímateli rychlejší možnost dlužníky vystěhovat bez přidělení jakékoliv bytové náhrady.

Nový občanský zákoník práva řádně bydlicích nájemců posiluje, zprísňuje však sankce při neplnění jejich povinností.

Eva Urbanová

## Změny v získávání českého státního občanství

1. ledna 2014 nabyl účinnosti zákon č. 186/2013 Sb., o státním občanství České republiky a o změně některých zákonů (zákon o státním občanství ČR). Jednou z výhod tohoto zákona je umožnit tzv. dvojí občanství.

V praxi to znamená, že po cizinci, který po 1. lednu požádá o udělení českého státního občanství, český stát již nebude požadovat, aby se zřekl svého dosavadního občanství (tzv. příslibu).

Zákon také umožňuje zjednodušenou proceduru získat české občanství druhé generaci migrantů; jednoduchým prohlášením budou moci získat české občanství ti, kteří zde žijí od 10 let věku. Platí však

zásadní omezení, neboť toto prohlášení budou moci učinit nejpozději do 3 let od dosažení 18 let. V průběhu roku 2014 budou moci jednoduše prohlásit k získání českého občanství i migranti starší 21 let, kteří zde žijí od deseti let. Pokud tuto jednoletou lhůtu nevyužijí, cesta k získání českého občanství zjednodušenou formou se jim uzavře.

Při získávání českého občanství se si třeba vždy zjistit, jaký dopad to bude mít na dosavadní občanství cizince. Existují totiž státy, které svým občanům dvojí občanství neumožňují.

Jana Bartušková, Ilona Čerovská

## Co všechno nepatří do odpadu?

Také bezmyšlenkovitě splachujete kávovou sedlinu do dřezu, když jdete umýt hrnek od kávy? Možná netušíte, že lógr do dřezu nepatří.

Každý, kdo už někdy v životě musel čistit odpad, ví, jak nepříjemná záležitost to je. Často však sami přispíváme k jeho znečištění, a to vyhazováním a vyléváním různých látek do umyvadel, dřezů a WC, které tam ve skutečnosti nepatří. Je třeba si uvědomit, že takovým jednáním přispíváme nejen k zanášení odpadů, ale především k celkovému znečištění a zhoršení kvality pitné vody. Do oběhu se totiž vrací i voda, která nemusí být zcela přečištěná. Co tedy lze udělat pro vyšší kvalitu pitné vody, kterou pijeme?

Do odpadu se nesmí vyhazovat předměty z nerozložitelného materiálu. Jsou jimi dokonce i papírové kapesníky a kosmetické tampony, které mají na první pohled strukturu podobnou toaletnímu papíru. Je zakázáno lit do odpadu ředidla, oleje, barvy, laky, rozpouštědla, apod. Jedná se o toxické látky, jež se mnohdy neodstraní ani v čistírenských vod. Velmi nebezpečné je vlévání léků a farmaceutických přípravků do odpadu. Léčiva se ve vodě rozpustí a pak konají svou povinnost na místech, která k tomu nejsou určena. Dokonce i léčiva již použitá se do vody dostávají skrze moč pacientů. Například moč žen, které užívají hormonální antikoncepci, má neblahé účinky na životní prostředí. Vyhazování koncentrovaných léků může způsobit ještě mnohem závažnější problémy.

Velkým bojem jsou v poslední době umělá sladidla, například aspartam a cyklam. Jedná se o syntetika, které sice obsahují mnohem méně nebo dokonce žádné kalorie, ale vzhledem k tomu, že jsou to látky nepřírodního charakteru, mikroorganismy v ČOV nejsou schopny je zcela odstranit.

Mezi velmi závažné chyby patří lití potravinářského oleje (např. ze smažení nebo fritování) do kuchyňského dřezu. Čistíren odpadních vod (ČOV) většinou nejsou vybaveny na odstraňování mastnoty z vody. Doporučuje se proto zbylé oleje a tuky z vaření přelit do odpadní nádoby nebo nechat

vsáknout do ubrousku a ten poté vyhodit do směsného odpadu, ve větším množství můžeme tuky odevzdávat i do sběrného dvora. Tuky se nejen obtížně dostávají z vody, ale v kanalizaci se chovají podobně jako v lidských cévách – pomalu ji ucupávají a znehodnocují.

Dalším nepřítelem odpadů je kávová sedlina neboli lógr. Jedná se o nerozpustitelná zrnka, která mohou spolu s tukem postupem času ucpat i velmi silná potrubí a tak se můžeme potýkat s nepříjemnostmi jako nefunkční kanalizace, silný zápach či dokonce výtok znečištěné vody odpadem zpět do domácnosti.

Poslední častou chybou je splachování zbytků jídla do odpadu. Zbytky zeleniny, ovoce, obilnin či masa obsahují koncentrované organické látky, které jsou ve vodě velmi obtížně rozpuštěné, některé z nich z vody neumíme odbourat vůbec. Lze tomu lehcce zabránit neplýtváním potravinami, důsledným používáním obvyklých sítok do dřezu a nespachováním potravin do WC.

Odpad mimo jiné velmi hezky vykresluje, co sami jíme a pijeme. I to stojí za úvahu. K vodě je třeba mít vztah. Je to jediná tekutina, která udržuje na Zemi život. My se k ní chováme velmi nešetrně, používáme ji jako médium pro náš odpad. Zcela čistou a pitnou vodu používáme jako dopravní prostředek k odvozu výkalů a nečistot z našich domácností. Takto velmi znečištěnou vodu pak složitě a drazo čistíme a často se nám to ani zcela nepodaří. Každému z nás se pak voda do kohoutku vrací se stopovými prvky všeho, co jsme v ní v minulosti rozpustili. Všichni mohem svým jednáním přispět k tomu, abychom vodu jako médium používali co nejméně, odlehčíme tím ČOV a výrazně zvýšíme kvalitu i množství pitné vody, kterou vždy budeme potřebovat.

Barbora Martínková

Tento článek vznikl v rámci projektu Ekoporadny Praha za podpory Hlavního města Prahy.

INFO  
EXPRES

16

Volné místo. Úřad městské části Praha 16 vyhlásil výběrové řízení na obsazení pracovní pozice referent/ka Odboru občansko správního s předpokládaným nástupem od 3. února. Přihlášky k výběrovému řízení se všemi požadovanými náležitostmi je třeba doručit do podatelny Úřadu městské části Praha 16, Václava Balého 23/3, Praha-Radotín, PSČ 153 00 nejpozději do 20.1.2014 do 12.00 hodin. Požadavky na uchazeče a další informace jsou k dispozici na [Praha16.eu](http://Praha16.eu) v sekci Úřad – Volná místa, na úřední desce i na informačních tabulích v Radotíně.

Vánoční stromky nepatří do popelnic. Vyhozené vánoční stromky nepatří do nádob na směsný odpad, protože tím snižují jejich kapacitu. Stačí je prostě odložit vedle nádoby či kontejneru na směsný odpad a Pražské služby, a.s. je odvezou. Vánoční stromky lze také odvézt do sběrného dvora, jejichž seznam naleznete na webových stránkách [www.psas.cz](http://www.psas.cz) v sekci služby občanům. Volně odložené stromky u nádob se směsným komunálním odpadem jsou odvázeny při pravidelném svazu až do 28.2.2014. Vánoční stromky nepatří ke stanovištím separovaného odpadu a na stanoviště nádob směsného komunálního odpadu umístěných v domech, popřípadě vnitroblocích, kde se provádí vynáška nádob přes prostory objektu. V tomto případě je lze odkládat před objekt, na místo přistavení nádob k výsypu. Pokud už vám dosloužil umělý vánoční stromek, rozhodně nepatří do kontejneru na tříděný či směsný odpad, ale do sběrného dvora.

Lékařská pohotovostní služba. Lékařskou pohotovostní službu na území Hlavního města Prahy zajišťuje celkem sedm zdravotnických zařízení: Fakultní nemocnice v Motole, Fakultní nemocnice Královské Vinohrady, Nemocnice Na Bulovce, Thomayerova nemocnice, Všeobecná fakultní nemocnice v Praze, Ústřední vojenská nemocnice – Vojenská fakultní nemocnice v Praze a Městská poliklinika Praha. Hlavní město Praha má s jednotlivými nemocnicemi uzavřeny smlouvy o poskytnutí účelové dotace na provoz pohotovostní služby a tuto službu finančně podporuje ze svého rozpočtu. Oproti minulým letům u ní nedochází k žádným změnám, její rozsah zůstává obdobný jako v loňském roce.

Ověřování znalostí řidičů taxislužby. Od 1. ledna 2014 se změnila vyhláška, která upravuje pravidla ověřování znalostí řidičů taxislužby na území Hlavního města Prahy. Jedna ze zásadních změn se týká ustanovení podmínky platnosti osvědčení řidiče pro přihlášení ke zkoušce. Řidič taxislužby ztratí osvědčení, jakmile přestane být spolehlivý; to se stane v případě, že mu byla například v posledních 5 letech dvakrát nebo vícekrát uložena sankce za přestupek z důvodu poškození cestujícího na ceně jízdného nebo porušení cenových předpisů. Pokud se chce řidič k provozování taxislužby vrátit, musí znovu absolvovat povinnou zkoušku. Plné znění obecně závazné vyhlášky, kterou se mění vyhláška č. 23/1998 Sb. hl. m. Prahy, o ověřování znalostí řidičů taxislužby na území hlavního města Prahy, ve znění pozdějších předpisů (č. 18/2013), je k dispozici na portálu [www.praha.eu](http://www.praha.eu) na Úřední desce Magistrátu hl. m. Prahy v právních předpisech.

## Plus pro životní prostředí

### Dokončení z titulní strany

opatření přispějí ke snížení energetické náročnosti a zejména ke snížení faktur za teplo.

Přejímka již hotové stavby se uskutečnila poslední prosincový den, avšak terénní úpravy budou pokračovat nejdříve v dubnu letošního roku.

Stavba včetně projektové dokumentace přišla zatím na přibližně 4,3 milionu Kč. SFŽP bude z celkové



foto: Marek Macko

### Nový stroj při zkušební jízdě

částky (včetně projektu) financovat 60% těchto nákladů, městská část doplatí zbytek.

Dalším z nových přírůstků do vozového parku Městské části Praha 16 je větší čistící vůz dodaný v polovině prosince 2013. Z dotace SFŽP bude spolufinancován nákup

vozidla Johnston CN201, který na základě výběrového řízení dodala společnost FARID COMERCIA s.r.o. za celkovou cenu těsně pod 3 miliony korun.

„Nové vozidlo nahradí stávající starší čistící stroj, který si technické služby najímaly v posledních dvou letech. Z hlediska čištění místních komunikací tak budou naše technické služby plně soběstačné a výkonnější. Nové dva stroje doplní ještě víceúčelový stroj od firmy Šípal a nový nákladní vůz pro svoz kontejnerů, který bude dodán v březnu 2014. Všechny nové stroje jsou pořízeny z dotace SFŽP v rámci výzev pro projekty na snížení imisní zátěže a zkvalitnění nakládání s odpady,“ říká Mgr. Miroslav Knotek, 1. zástupce starosty MČ Praha 16.

Díky projektu „Zametený Radotín, vyčištěný od zplodin“ připraveného v rámci snižování imisní zátěže je vozový park Technických služeb Praha - Radotín posílen od konce loňského roku o větší zametací vůz se sběrem pro komunikace ve správě městské části. Oproti již dříve dodanému stroji Kärcher (viz NP16 č. 12/2013) je vozidlo výkonnější a vybavené dvoustupňovou kabinou. Pořízení by mělo být z 90% kryto prostřednictvím SFŽP z evropských dotací.

-jahe-, -pj-

## Rozpočet Prahy 16 na rok 2014

### Dokončení z titulní strany

tzv. „startovacího rozpočtu“, tedy základního finančního dokumentu samosprávy bez řady dalších příjmů a výdajů, schvalovaných teprve v průběhu roku (zejména účelových dotací, jejichž přesná výše není dopředu známa).

Základními pilíři příjmů jsou tradičně dotace ze státního rozpočtu, určená zejména na výkon přenesené působnosti (státní správy pro celou šestnáctku), a neúčelová dotace od hlavního města Prahy vypočítávaná z řady kritérií (např. počet obyvatel a rozloha MČ, výměra spravované zeleně a vozovek, počet školáků). U obou těchto položek tvořících 63% příjmové strany rozpočtu jsou oproti loňsku změny minimální.

Dalším klíčovým příjmem je vyvíjená ekonomická činnost, u níž je předpoklad přínosu až ve výši 19 milionů korun.

Snížení je předpokládáno u výnosu z daně z nemovitostí, kde městská část souhlasila s osvobozením od placení u těch nemovitostí, které byly postiženy červnovou povodní. Částka v příjmech bude nižší cca o 1,3 mil. Kč oproti loňsku (tu ušetří vlastníci těchto zasažených nemovitostí).

A jaké jsou hlavní priority rozpočtu? Veškerá veřejná správa zajišťovaná radnicí pro občany Radotína i celé Prahy 16 po dvou vlnách radikálních úsporných

opatření z minulých let klesla na výdajové straně k polovině rozpočtu, oproti roku 2013 je předpoklad snížení výdajů o dalších 2,3 milionu korun. V tomto čísle se příznivě projevují opatření z minulých let, o nichž jsme opakovaně informovali, i například poslední úspora z konce loňského roku.



foto: Jirásek

### Zateplení obecních domů na Sídlišti pokračovalo v roce 2013 objektem čp. 1061-1063

„Díky uspořádání aukce na dodávky elektřiny ve spolupráci se společností eCENTRE, a.s. na podzim loňského roku a změně dodavatele uspoří naše městská část za rok dalších 120 tisíc Kč,“ uvádí starosta Mgr. Karel Hanzlík. Přitom díky burzovnímu obchodu uskutečněnému v únoru 2012 byla prvotní úspora neskutečných 385 tis. Kč (viz NP16 č. 3/2012), ta samozřejmě nadále platí.

Výdajová strana rozpočtu je každým

rokem příznivá v oblasti školství (všem školským zařízením vč. mateřské školy je určena částka téměř 8 milionů korun), hospodářství (z toho jen Technické služby Praha - Radotín budou mít navýšenou dotaci na 7,66 mil. Kč), kultury a sportu (4,5 mil. Kč) a sociální a zdravotní oblasti (3,7 mil. Kč, z toho jen Pečovatelská služba Praha - Radotín 2,7 mil. Kč).

Dostatek financí je připraven i na

investiční akce. Počítáno je s pokračujícím zvyšováním komfortu bydlení v obecních bytech na Sídlišti (4,5 mil. Kč), s řadou bezpečnostních úprav na komunikacích i jejich většími opravami (např. v Prvomájové a Výpadové ulici, lávka přes Berounku) a spolufinancováním projektů hrazených z evropských strukturálních fondů (např. výstavba podzemních kontejnerů nebo zateplení hlavní budovy radnice). Ing. Pavel Jirásek



K demolici těchto zchátralých staveb, na jejichž místě vznikla plocha pro parkování, došlo na začátku roku 2012



# Centrum Radotín



Celkový pohled na obě části plánované zástavby po obou stranách ulice Na Betonce



Letecký pohled na současnou zástavbu Radotína (srpen 2013)

V rámci výstavby vznikne nová obchodní třída spojující ulice Na Betonce a Karlickou



Budoucí průhled od ulice Prvomájová (Jaspisová) jižním směrem k železniční trati



Generální ředitel a předseda představenstva VCES, a.s. Bruno Moyne (vpravo) si po podpisu smlouvy o smlouvě budoucí kupní v rámci projektu Centrum Radotín podává ruku s radotínským starostou Mgr. Karlem Hanzlíkem (19.12.2013)

Je podepsáno, na řadu přišlo společné focení před plakáty s vizualizacemi budoucího centra. Zleva Mgr. Miroslav Knotek, 1. zástupce starosty Městské části Praha 16, generální ředitel VCES Bruno Moyne, Mgr. Karel Hanzlík, starosta Radotína, a David Labardin, ředitel VCES Property Development, a.s. a člen představenstva VCES



Plánované nové náměstí. Pohled ke stávající drogerii a novému sídlišti



Vizualizace: VCES, a.s., foto: Ing. Pavel Jirásek

## Úpravy na komunikacích v Radotíně

### Dokončení z titulní strany

ními požadavky, se realizovala úprava, která mnohem více ochraňuje chodce před možným střetem s vozidly a navíc sjednocuje místo pro přecházení. Dosavadní přechod pro chodce, začínající ve vjezdu do soukromého objektu a bez jakékoli ochranné a bezbariérové úpravy, byl navíc mimo trasu od ulice Matějovského, a tak část chodců využívala nebezpečný přechod a další chodila zcela mimo něj.

Proto se radotínská radnice dlouhodobě snažila o úpravu prostoru a mj. opakovaně upozorňovala organizaci BESIP a správce komunikace, Technickou správu komunikací hl. m. Prahy, na toto kolizní místo.

Od listopadu přechod pro chodce vychází z nově vytvořeného (rozšířeného) chodníku, chodci jsou před vstupem do vozovky dobře vidět a sami mají rozhled, byl vytvořen bezpečnostní ostrůvek uprostřed a přechod je za snížené viditelnosti přisvětlen. Bezbariérová úprava je samozřejmostí.



foto: Souček Vražská ulice

Na poslední chvíli se podařilo zastavit plán na rozdělení zastávky autobusu na dvě části, jednu přímo před nádražní budovou a druhou za přechodem (před obchodní zónou) – to by bez úprav nástupního prostoru vyvolalo jen zbytečné komplikace. Jednáním zástupců ÚMČ Praha 16 s ROPIDem bylo dohodnuto, že bude nadále postačovat jen jediná, zkrácená zastávka v dosavadním zálivu.

Další přínosnou akcí, rovněž iniciovanou Městskou částí Praha 16



foto: Souček Výhledová ulice

a financovanou Technickou správou komunikací hl. m. Prahy, je úprava přechodu pro chodce na komunikaci Výhledová směrem k tzv. „statkovým domům“ (čp. 1317, 1329 a 1330). Radotínská radnice již dříve dosáhla přisvětlení přechodu, nyní se podařilo osadit středový bezpečnostní ostrůvek. Kvůli nevyhovujícím parametrům ale musela být zjednotněna část komunikace podél bytových domů.

Nepřehlédnutelnými se staly změny o pár metrů dál, v ulici Šárovo kolo.



foto: Souček Šárovo kolo

Zde byl mimo jakýkoli podnět místního úřadu upraven sloupky a dopravním značením nájezd z cyklostezky podél Berounky, která je dále vedena úzkou komunikací směrem k Radotínskému mostu. Zejména umístění dopravní značky P6 „Stůj, dej přednost v jízdě“ pro motoristy, a tedy vytvoření „hlavní silnice“ z cyklostezky, je zcela absurdní. Nyní radnice jedná s Policií ČR (která úpravu schválila) o jiné formě napojení a dopravním značení.

Radnice také v roce 2013 prováděla běžnou i rozsáhlejší údržbu komunikací ve vlastní správě. Nejrozsáhlejší



foto: Souček náměstí Osvoboditelů

opravou se stala rekonstrukce chodníku na náměstí Osvoboditelů mezi poštou a Radotínským potokem. Chodník, který byl v dezolátním stavu, byl v celé délce vybourán a znovu vyasfaltován. Celkově radnice Praha 16 vydala na opravy a běžnou údržbu komunikací za celý loňský rok částku převyšující 1 milion korun. Ing. Pavel Jirásek

## Na co přijít do Koruny

**Že kulturní středisko v Radotíně opravdu nespí, to už nemůže přehlédnout ani ten, kdo divadlo či hudba samotného příliš neoslovuje. Radotínská Koruna žije a dává o tom vědět.**

Kolik je za tím práce, to moc dobře vědí všichni, kdo ke Koruně patří. Již čtvrtým rokem v jejich čele stojí Mgr. Dana Radová. Ta kulturou žije, často kvůli ní ani pořádně nespí a o ničem jiném téměř nemluví. Stačí se zeptat. Třeba na co chce nalákat diváky v roce 2014?

„V lednu začínáme Imprologiu, což je skvělá improshow ve stylu Partičky. Kdo je tu viděl vloni, jistě si jejich další vystoupení nenechá ujít. Ale uvedeme i klasiku – Čechovova Medvěda v podání divadla LI-DI z Litoměřic. V únoru se už těšíme se na koncert Jana Ponocného a jeho orchestru Circus Ponorka; kdo zná filmy Revival nebo Perfect days, určitě si autora hudby k oběma filmům přijde po-



**Kulturní rok 2014 přejí „kulturistky“ slechnout. Plánujeme také zábavnou dámskou talk show nejen pro dámy, kterou bude moderovat známá herečka Simona Babčáková. V březnu přijede Jaroslav Svěčený a hned v dubnu u nás vystoupí také Wabi Daněk. A ten samý měsíc přijede zahrát i jihlavské divadlo Point hrnou mužné síly a vášně Testosteron. Ta byla největším hitem na Jiráskově Hronově v létě 2013 a nadchla naprosto všechny bez**

rozdílu věku a pohlaví. Jako bonus pro věrné divadelní diváčky a diváky pak chystáme Besidku divadla Sklep.

Dětem u nás patří jedna až dvě soboty měsíčně a vybíráme opravdu to nejlepší z jim určené tvorby. Samé zaručené divadelní i hudební pecky. Navíc se toho pro ně dost najde i ve dvou zcela divadelních víkendech: 28. února až 2. března 2014 proběhne v Koruně Pražská oblastní přehlídka amatérského divadla (POPAD), tři dny pražských amatérských divadel, která soutěží o postup na Jiráskův Hronov. A od 4. do 6. dubna bude Koruna plná tradičního divadelní přehlídky pro děti i dospělé Radotínská Radost, kde se nesoutěží, ale hraje pro radost. Patronát by tentokrát měli převzít Sabina Laurinová a její otec, známý režisér a divadelní pedagog profesor František Laurin.“ -kd-

Celý rozhovor naleznete na

[www.praha16.eu](http://www.praha16.eu)

rozpis programu pak na straně 7.

## Jasmíniny slzy

**Woody Allen, nejznámější neurotik na světě, je i ve svých téměř osmdesáti letech režijní nezmar. Po evropských toulkách v Paříži, Barceloně, Londýně či Římě se vrací znovu na domácí půdu, tentokrát do kalifornského San Franciska, města, o němž se říká, že je nejvypěstěnější metropolí Ameriky.**

Labilní Jasmína žije přepychovým životem newyorské smetánky, než přijde dramatický pád: spolu se svým manželem se zaplete do finančního skandálu a ztratí všechno, přesto stále, ač vlastně bezdomovkyně, ze zvyku létá první třídou se značkovými kufry. Nastěhuje se ke své odcizené sestře, s níž ji pojí složitá minulost, a jejich životní styl nemůže být vzdálenější. Náhle se jakoby zázrakem objeví vychodisko v podobě bohatého prince na bílém koni. Nebo je to jen další iluze?

Zatímco ve svých evropských snímcích Woody Allen umně balancuje na hraně snovosti, komediální ironie a dramatu, Jasmíniny slzy jsou antipohádkou, chirurgicky přesným a krutým

řezem do srdce amerického snu. Vedle tohoto makropohledu mezi řádky jsou zároveň intimním filmem, dekonstrukcí člověka a jeho (bez)charakternosti a ubohosti, tragédií téměř antických rozměrů o lžích, přetvářce a snobismu.

Cate Blanchett v hlavní roli nesitelné, rozmazlené, pozoruhodně bezohledné Jasmíny si otevřeně říká o oscarovou nominaci, když ztrácí tvář před svým okolím, před publikem i sama před sebou, až v té trosce trpící samomluvou nepoznáváme nedotknutelnou a majestátní královnou. Jakoby herečka odložila své aristokratické rysy a stala se v některých scénách poněkud bezvarou osobou středního věku, s níž se divák obtížně smíruje. A Woody Allen neuhýbá do komedie (třebaže trpké pousmání nechybí), Jasmíniny slzy jsou až do konce nemilosrdné, hrdinku neomlouvají ani nevysvětlují.

Film klade celou řadu znepokojivých otázek. Měří se lidská důstojnost na počet kabelek od Louise Vuittona? Je ekonomická krize spouštěčem lidské tragédie, nebo ji jen usměřila? Byla by Jasmína jiným člověkem, kdyby neztratila svůj pohodlný materiální pol-

štář? Co je to morální hazard v době, která už nemá jediný morální barometr? Je láska smyslem, nebo účelem? Jak se žije bez fasády někomu, kdo vlastně nic než nakreslenou fasádu nemá?



foto: Sony Picture Classics

Když jsem sledovala poslední záběr na Cate Blanchett, napadlo mě, že takhle vypadá převrácená pohádka o Popelce, které někdo vzal kočár, zámek i prince. A tak chřadně: s antidepresivou, rozporuplným San Franciskem a oním neviditelným zeitgeistem krize. Zdá se, že Woody-člověk je v hluboké depresi, zatímco Woody-filmař je ve vrcholné formě, jako by naplňoval ono klíšé, že dobré umění potřebuje bolest. A slzy. Eliška Holubová

Film uvádí Kino Radotín ve středu 29. ledna od 20.00 hodin.

## Ohlédnutí Klubu Radotín

**V nízkoprahovém klubu, který sídlí v suterénu nejnovější budovy radotínské základní školy v Loučanské ulici, se už po krátké prázdninové pauze opět rozjel běžný provoz. Malé ohlédnutí za tím, co se povedlo loni, však nezaškodí.**

V týdnu od 23. do 29. září 2013 již tradičně proběhl Týden nízkoprahových klubů. V 56 městech České republiky byly v 77 nízkoprahových klubech pro děti a mládež dveře otevřeny, tradičně se zapojil i Klub Radotín.

Akci již posedmé pořádala Česká asociace streetwork, která je profesním sdružením odborníků a poskytovatelů nízkoprahových sociálních služeb a sdružuje a zastřešuje nízkoprahová zařízení. Cílem „Týdne“ je představit veřejnosti činnost nízkoprahových služeb pro děti a mládež a upozornit na práci a význam těchto zařízení, kam mohou děti po škole přijít trávit volný čas nebo řešit problémy.

„Potřebuju, aby se to doma i ve škole nějak zlepšilo, chci mít kamarády, chci ...“, to jsou věty, které pracovníci klubu slyší často a snaží se mladým lidem pomáhat a hledat východiska v situacích, která se jim zdají neřešitelné.

Ve středu 25. září měl Klub Radotín dveře otevřené a ti, kdo sem běžně nechodí, si mohli prohlédnout nejenom prostory, kde již rok sídlí, ale i vystavené fotografie dokumentující akce posledního roku. Během něho pořádal Klub např. Radotínský happening – skate závody, několik vletů na kolech, streetfotbalové zápasy, projekt Fotbal pro rozvoj s fotbalisty z Afriky, účast klubu na Velkém dětském dnu či na Havelském posvícení.

Také se mohli podívat na slideshow z letního mezinárodního tábora Pra-

gue camp 2013, který byl vyvrcholným mezinárodní spolupráce Proxima Sociale, o.s. se zahraničními organizacemi z Německa, Finska a Velké Británie. Během devíti letních dnů měli mladí lidé z Prahy, Hamburku, Hyvinkaa a Dartfordu možnost se navzájem blíže poznat a seznámit se s odlišnou kulturou a jazykem. Především pak mohli posílit porozumění mezi sebou a podpořit toleranci a solidaritu. Program, na kterém se podíleli jak vedoucí, tak mladí lidé z klubu, byl velmi pestrý a měl dvě části. V první, pražské, se účastníci seznámili s kulturními a historickými památkami našeho hlavního města. Druhá etapa se uskutečnila v Železných horách u Nasavrku a byla věnována tématu poznání života v přírodě a šetrnému chování k životnímu prostředí. Mladí lidé měli možnost vyzkoušet si cyklistiku, horolezectví a jízdu na koni. Akce byla realizována za finanční podpory Evropské unie z programu Mládež v akci.

To vše se mohl návštěvník dozvědět v rámci Otevřených dveří v Klubu Radotín. Ten, kdo nedorazil, bude mít určitě příležitost příště.

A co chystá Klub letos? Hned 31. ledna to bude Noc v klubu s přespáním, v červnu je v plánu další z ročníků Radotínského happeningu aka Skate Tour, přes prázdniny zahraniční návštěva v rámci programu Global Camp, tentokrát v Německu, na podzim zase REP a před Vánocemi vánoční večírek. Během roku budou v klubu probíhat pravidelné kulturní, výtvarné i sportovní aktivity. -jj-

**Aktuální program Klubu Radotín najdete na [www.proximasociale.cz](http://www.proximasociale.cz) a [www.praha16.eu](http://www.praha16.eu)**

## Jubilejní 10. Vánoční dílny

**Zdá se to až neskutečné, ale opravdu se v radotínském škole konaly již 10. Vánoční dílny!**

Z první nadšené akce se stala krásná tradice. Jádro pořádajících zůstává stejné, jen se střídají podle svých časových a osobních možností, ale na tuto akci se vždy těší.

Letos se dílny konaly 14. prosince, o stříbrné sobotě. Byl to docela pozdní termín, ale návštěvníci nezklamali – už před devátou hodinou se nemohli dočkat, až se otevře. Měli proč, kulaté dílny přinesly ještě pestřejší nabídku!

V klubu se vyráběl sněhuláček, kterého si každý mohl dokreslit podle svého vkusu. V kuchyňce se pekly tradiční perníčky, jež provoněly celou školu. Na dalších dvou stanovištích se vyráběly třpytivé svíčky z kostkového cukru a vyplétaly drátěné vánoční ozdoby, na třetím čekalo překvapení – k jednomu vlastnoručněm andělkovi dostal každý druhého jako dárek.

A co tu bylo dál? Zdobení skleněných svícnků zlatými hvězdičkami či svíček ubrouskovou technikou, výroba andělů z ovčích rouna, tvorba jmenovek na dárky a vánočních přání ve tvaru stromčeku. Tam, kde se vyráběly z rychleschnoucí hmoty usměvavé tvářičky sněhuláka, se většina dětí rozhodla raději pro oranžovou rybu (prý Nema). Kromě toho tu opět byl krátek plný známých i zcela nových výtvarných materiálů.

Ani divadlo nechybělo! Dramatický kroužek dvakrát zahrál vtipné představení „Dopis Ježíškovi“. K tomu tu byl krásný betlem, který vznikl při hodinách výtvarné výchovy a vyzdobená byla i chodba.

To vše bylo možné také díky grantové dotaci Městské části Praha 16 a Magistrátu hl. m. Prahy. Velký dík za příjemný den ovšem patří hlavně všem organizátorům, žákům, kteří na každém stanovišti pomáhali, i učitelkám a učitelům, kteří se podíleli na přípravě akce. Návštěvníci i organizátoři odcházeli domů spokojeni a jako každý rok padala otázka – budou takové dílny i příští rok? -iv-

## KAAN nespí

**Klub aktivních a nestárnoucích srdečně zve všechny stejně naladěné na první akce, které chystá v tomto roce.**

Nejprve to v pátek 24. ledna v 15.00 hodin to bude v domě U Koruny Brána jazykem otvíraná aneb O češtině světově. V příjemné atmosféře při čaji a dobrotách (co kdo přinese a co dům dá) se bude povídat mimo jiné o téměř neznámé úloze a zásluhách češtiny ve světových dějinách.



Na středu 5. února se připravuje další malý výlet (ten na Závist se mimořádně vyvedl) – ve 14.00 hodin se vyrazí na Vycházku na Vyšehrad s povídáním o historii a návštěvou Slavína. Zájemkyně a zájemci necht' potvrdit účast SMS zprávou nebo telefonicky na číslo: 737 839 042. -dr-

## Přijďte tančit

**Městská část Praha 16 všechny zve na XVII. radotínský bál, který pořádá v pátek 7. února v Sokolovně Radotín.**

O předtančení se postarají letošní (budoucí) absolventi Gymnázia Oty Pavla a chybět nebude ani profesionální vystoupení.

Vstupenky je možné zakoupit v Kulturním středisku Radotín v domě U Koruny od pondělí 27. do středy 29. ledna od 10.00 do 12.00 hodin a od 14.00 do 18.00 hodin, v následujícím týdnu od pondělí 3. do středy 5. února od 10.00 do 12.00 a od 14.00 do 18.00 hodin, cena vstupenky je 130 Kč, místenky 20 Kč. V den bálu lze lístky koupit přímo v sokolovně od 19.00 hodin.

Cena vstupenky je 130 Kč, místenky 20 Kč a lístky do tomboly 30 Kč. -kd-

**J + J NÁJEMNÍKOVI S.R.O.**

## VÝKONNÉ MÍCHACÍ ZAŘÍZENÍ KOLOROVACÍ CENTRUM

**BARVY LAKY**  
Ráj drogerie Barevný ráj Ráj drogerie Barevný ráj

**ZELEZÁŘSTVÍ**  
DROGERIE **NOVĚ OTEVŘENO** ZELEZÁŘSTVÍ DROGERIE ZELEZÁŘSTVÍ

**Výpadev 1519/12 a (u čerpací stanice v Radotíně)**  
**Tel.: 602 266 889, 603 897 153**

MÍCHÁNÍ BAREV OD FIREM: PRIMALEX, TIKKURILA, MISTRAL, LESONAL, DULUX. JEDNÁ SE O BARVY MALÍŘSKÉ, FASÁDNÍ, SYNTETICKÉ. DÁLE LAZUROVACÍ LAKY, AUTOLAKY. PLNĚNÍ I DO SPREJŮ. OCHRANNÉ NÁTĚRY NA DŘEVO A PROTIPOŽÁRNÍ NÁTĚRY. TECHNICKÁ DROGERIE. BRUSIVO A TMELY. POSTŘÍKY CHEMICKÉ I BAZĚNOVÉ. SILIKONY A AUTOKOSMETIKA. PALETOVÝ PRODEJ.

**KOMINÍK**  
606 589 726  
josef.dockal@kominici.net  
Vložkování kominů  
Dopojování spotřebičů  
Prohlídky a čištění podle nového nařízení vlády 91/2010

Prodejna lidové umělecké výroby  
**UVA**  
Hana Rozenská, Vrážská 1531, Radotín  
**KERAMIKA, KOŠÍKAŘINA, DŘEVĚNÉ HRAČKY, UBRUSY**  
modrotisk - filmtisk - vyšívané  
Tel.: 257 910 922, 603 449 940  
www.uva.hu.cz

**TRUHLÁŘSTVÍ**  
Plovoucí podlahy, skříně na míru, ploty, pergoly, chatky, drobné truhlářské práce  
**husaktruhlar@seznam.cz**  
tel. 720 571 501

**MICHAL VAVŘIČKA**  
Čištění koberců a mytí oken.  
Malování a štukování  
Topasová 859/33,  
Praha 5 - Radotín  
**mobil: 604 404 907**

## Informace pro inzerenty

Vážení inzerenti,  
informační měsíční periodikum Noviny Prahy 16 pro správní obvod Prahy 16 (Radotín, Zbraslav, Velká Chuchle, Lipence a Lochkov) vydává Městská část Praha 16 v nákladu 10 000 výtisků. V případě zájmu inzerovat v našem periodiku získáváte výhody.

**VÝROBA A ÚPRAVA CELOBAREVNĚHO INZERÁTU ZDARMA**  
**PŘI OPAKOVANÉ INZERCÍ VÝHODNĚJŠÍ CENA**  
**ZVEŘEJNĚNÍ INFORMACÍ O FIRMĚ PO DOBU 1 ROKU ZDARMA**

Informace o Vaší firmě budou po dobu 12 měsíců od zveřejnění posledního inzerátu dostupné na webových stránkách MČ Praha 16 v sekci portál inzerentů, který naleznete přímo na úvodní straně pod odkazem Firmy v horní liště.

Těšíme se na spolupráci

### CENÍK INZERCE

Formát inzerátu	Rozměry (šířka x výška v milimetrech)	Cena v Kč		2.- předposl. strana 3x a více opakovaná inzerce
		základní	opakovaná inzerce	
1/64	50 x 27	320,00	272,00	
1/32	50 x 60	610,00	519,00	
1/16	105 x 60	1.190,00	1.012,00	
1/8	105 x 125	2.320,00	1.972,00	
1/4	160 x 125	4.520,00	3.842,00	
1/2	260 x 190	8.810,00	7.489,00	7.048,00
1/1	260 x 385	17.180,00	14.603,00	13.744,00
titul	260 x 70	11.880,00	9.504,00	

Ceny inzerátů zahrnují 21% sazbu DPH.  
Podklady pro inzerci můžete zasílat v těchto formátech: DOC (text), PDF, AI, PSD, JPEG, GIF, TIF a BMP.

**ADRESA REDAKCE**  
Úřad městské části Praha 16  
Václava Balého 23/3  
153 00 Praha-Radotín

**PŘÍJEM INZERCE**  
**Věra Peroutková**  
tel.: 257 911 746  
vera.peroutkova@praha16.eu  
noviny@praha16.eu  
www.praha16.eu

## Jazykové studio

# ANGLIČTINA RADOTÍN

nabízí

### Semestrální kurzy angličtiny pro dospělé i děti

- » jarní semestr začíná již 3.2.2014, cena pro dospělé 2900 Kč!
- » max. 8 studentů ve skupině, mini kurzy pouze 4 studenti
- » individuální výuka s rodilou mluvčí za výhodnou cenu
- » dětské kurzy s českými i zahraničními lektory
- » příprava na státní maturitu a zkoušky FCE a CAE
- » firemní a individuální výuka angličtiny
- » individuální výuka francouzštiny, němčiny a španělštiny
- » překlady z anglického do českého jazyka

Jazykové studio  
**Angličtina Radotín** www.anglictina-radotin.cz  
Nám. Osvoboditelů 69, tel.: 777 057 013  
Praha 16 - Radotín e-mail: verakunt@yahoo.com

## Dentální hygiena

...prevence, léčba, vzdělávání

**Adéla Maršálová DiS.**  
dentální hygienistka  
Tel.: +420 257 922 552  
Adresa: Žitavského 497, Praha 5 - Zbraslav  
www.dentalni-hygienistka.cz

## Móda pro radost

textil obecně dámská pánská od 5 do 12

**NOVĚ OTEVŘENÝ TEXTIL**

dámská a pánská móda  
především od českých výrobců

halenky tuniky košile spodní prádlo kabelky  
Oděvy od velikosti S po XL

Náměstí osvoboditelů 69, 153 00 Praha 16 - Radotín, tel.: 257 810 521

## BOTY, KABELKY

### SUPER CENY

PRODEJNA V AREÁLU VELKOTRŽNICE LIPENCE, VEDLE VCHODU DO RATIA

Otevřeno:  
PO - PÁ 7.30 - 16.30  
SO 7.30 - 13.00

# www.fordmania.cz

Nejširší online nabídka vozidel Ford v České republice.

**LUNA RESTAURANT**  
OTEVŘENO DENNĚ 11:00 - 22:00 (pá + so do 23:00)  
Dr. Janského 603, Černošice II. - Mokropsy  
REZERVACE: 251 642 126 www.lunarestaurant.cz

**LUNA EXPRES**  
OTEVŘENO DENNĚ 11:00 - 19:00  
Vrážská 1513, Praha - Radotín  
OBJEDNÁVKY: 733 189 330 www.lunaexpres.cz

**Pizza**  
Panini Těstoviny  
**Těstoviny**  
Pizza Saláty Pizza  
**Saláty**  
Těstoviny Panini  
**Panini**  
Panini Těstoviny

**VIDEOSTUDIO PÁTEK**

**PŘEPISY**

- rodinného videa všech formátů na DVD
- starých filmů 8 mm, 9,5 mm, 16 mm na DVD a HDD

**SKENOVÁNÍ**

- diazitiv, negativů a fotografií

**SLUŽBY**

- kamera, foto, střih

603 277 383, 257 811 063 / Radotín  
**www.studiopatek.cz**

Váš inzerát uvidí  
**25 000**  
párů očí

**ZUZANA SOLDÁTOVÁ**  
Relaxační masáže.  
Harmonizace energetického systému člověka.  
Bioinformační přípravy, poradenství v oblasti zdraví.  
e-mail: info@taraia.cz  
tel.: 607 952 618

# Solárium Zbraslav

Pelzova 1513 - Zbraslav • Tel. 775 130 219  
www.sunnyland-fitness.cz

**fit & slim**  
NEKURÁČKÉ PROSTŘEDÍ  
KOSMETIKA

**Ergoline**

Po-Pá 8-22h  
So-Ne 10-22h

turbo 500  
turbo 600  
turbo 880

www.sunnyland.cz

Příjemné nekuřácké prostředí,  
špičkové opalovací přístroje Ergoline,  
školená profesionální obsluha,  
profesionální solární kosmetika,  
fit & slim studio,  
výhodné AKCE .....  
přijďte se přesvědčit!

teší se na Vás  
Monika  
Pětra

**S NÁMI ZHUBNETE!**

VACU+INFRA ROLLETIC VIBRA PLATE

## AR Podlahy

PVC, KOBERCE,  
PLOVOUCÍ PODLAHY,  
DŘEVĚNÉ PODLAHY,  
ODBORNÁ MONTÁŽ  
KARLICKÁ 10  
PRAHA 16 RADOTÍN  
WWW.AR-PODLAHY.CZ  
info@ar-podlahy.cz  
Tel.: 257912736

## NOVINY PRAHA 16

Informační měsíční periodikum pro  
správní obvod Prahy 16. Vydává  
Městská část Praha 16.  
Adresa redakce:  
V. Balého 23, 153 00 Praha-Radotín,  
tel.: 234 128 102, fax: 234 128 105,  
e-mail: noviny@praha16.eu,  
http://www.praha16.eu.  
Registrováno pod evid. číslem  
MK ČR E 14517.  
Řídí redakční rada.  
Šéfredaktor: Mgr. Karel Hanzlík.  
Redaktoři:  
Kateřina Drmllová, Jana Hejrová, DiS.,  
Ing. Pavel Jirásek,  
Mgr. Miroslav Knotek,  
Bc. Iveta Krejčí, Věra Peroutková.  
Grafická výroba: Emil Souček.  
Spolupráce za městské části:  
za MČ Zbraslav Blanka Velemínská,  
MČ Lochkov Eva Filipová,  
MČ Lipence Michal Popěk,  
MČ Velká Chuchle Pavel Kováč.  
Redakční uzávěrka 3.1.2014.  
Vychází 15.1.2014.  
Náklad 10 000 výtisků.  
Výtisk a distribuce ZDARMA.  
Tisk Grafotechna print s.r.o.,  
Lýskova 1594/33, 155 00 Praha 13.  
Další číslo vyjde 17.2.2014.  
Uzávěrka pro inzerci a příspěvky:  
do 3.2.2014. Distribuce do všech poš-  
tovních schránek ve správním obvodu  
zajištěna prostřednictvím České pošty s.p.  
Za obsahovou a věcnou správnost od-  
povídají autoři. Nevyžádané rukopisy  
a fotografie se nevracejí.

## SERVIS PRAČEK

■ Praha 5 a okolí ■  
■ Praha 4, 6 a 10 ■

## EXNER

Ivan Exner  
Ke Kamínce 1285  
Praha 5 - Zbraslav  
608 928 283  
257 924 445

## ZÁMEČNICTVÍ - KOVÁŘSTVÍ LIPENCE

Vyrábíme levně a kvalitně:

- klasické i automatické brány - vrata
- mříže do sklepů panelových domů
- dveře ocelové - vchodové
- vchodové branky a vrátka
- ploty dle vašeho výběru
- regály - vinotéky
- okrasné mříže
- schodiště

Tel.: 257 922 028, 777 148 506

## TELEVIZNÍ ANTÉNY

Montáž, opravy, měření.  
Dodávka a údržba  
technologie pro příjem  
televizního a satelitního  
signálu.

**Pavel Stráník - TV**  
Tel. 603 215 244  
technologie@centrum.cz

## ANTÉNY, SATELITY

Instalace,  
dodávky, opravy.  
Zajištění HD příjmu  
Skylink, CS Link.

ING. HORSKÝ  
TEL.: 602 435 328 NON - STOP  
WWW.ANTENY-HORSKY.CZ  
ANTENY.HORSKY@SEZNAM.CZ

## ODVOZ A LIKVIDACE FEKALIÍ

auto MAN 9,5m<sup>3</sup> / auto MAN 5m<sup>3</sup> terénní 4x4

## AUTODOPRAVA-KONTEJNERY LIKVIDACE STAVEBNÍHO ODPADU, DOPRAVA STAVEBNÍHO MATERIÁLU

Objednávky Po - Pá:  
606 50 80 15 6,30 – 15,00  
257 91 17 32 6,30 – 15,00

## STŘECHY A FASÁDY

OPRAVY A REALIZACE NOVOSTAVEB STŘECH A FASÁD

nabízíme profese: » tesařské práce  
» pokrývačské práce  
» klempířské práce  
» izolačnické a fasádní práce

kontakt: Strakonická 45, Praha 5 - Lahovice  
tel.: 737 282 871-2 (Jiří Gazdo)  
e-mail: velstav@cbx.cz

## !!! Vykližení - Stěhování !!!

Vykližení bytů,  
sklepů, pozůstatostí.

Odvoz starého  
nábytku k likvidaci.

Stěhování všeho druhu.

Odvoz nepotřebných  
věcí k likvidaci.

Telefon: 773 484 056

## ŽALUZIE, ROLETY, MARKÝZY, SÍŤ PROTI HMYZU, GARÁŽOVÁ A VJEZDOVÁ VRATA, VJEZDOVÉ BRÁNY, ZÁVORY, GARNYŽE A ZÁCLONOVÉ TYČE NA MÍRU

**Stanislav Bendík**  
mobil: 602 294 754,  
www.zaluzie-bendik.cz

Pro Váš interier:  
- Horizontální žaluzie všech typů  
- Vertikální žaluzie (šikmé, oblouky)  
- Dřevěné vertikální i horizontální žaluzie  
- Látkové žaluzie - plisse (různé atypické tvary)  
- Látkové rolety  
- Originální zastíňovací doplňky VELUX  
- Badachýny - velkoplošné zastínění  
- Garnyže a záclonové tyče na míru  
- Ozdobné doplňky oken

Pro Váš exteriér:  
- Markýzy (výsuvné, korbové)  
- Síť proti hmyzu  
- Venkovní žaluzie  
- Venkovní rolety  
- Garáž. vrata - výklopná, sekční, rolovací  
- Vjezd. brány - pojezdové, samonosné  
- Vjezdová vrata  
- Závorý - s elektro pohonem  
- Pohony ke všem typům vrat

**Doprava v okolí 10 km ZDARMA**  
Bezplatné konzultace - zaměření - montáž - záruční a pozáruční servis

Dispečink: 602 686 924  
ail: klio@klio.cz  
www.klio.cz  
tel./fax: 257 952 248, 257 951 149  
602 158 872, 603 444 780

## LIKVIDACE ODPADU

tel.: 257 951 149, 602 158 872

## kontejnery, sutě, kaly, fekály zemní práce - demolice

Hloubení základů pro výstavbu rodinných domků a ostatních staveb  
Komplexní výstavba inženýrských sítí (telefon, plyn, kanalizace, elektro)  
Terénní úpravy, pokládka venkovních dlažeb  
Odkopávky objektů za účelem jejich odvodnění  
Výkopové a zemní práce i bez přístupu mechanizace

## Zednické a obkládové práce

- rekonstrukce bytových jader
- rekonstrukce rodinných domů
- ploty, zámkové dlažby
- štuky
- fasády
- jiné zednické práce

možnost dodání elektro - instalatérských a zemních prací

tel.: 777 171 206

**Petr Kučera**

## POČÍTAČE - TECHNIKA

Nové značkové počítače  
od 5925 Kč. Záruční i pozáruční servis.  
Kopírky, tiskárny pro kanceláře. Prodej,  
instalace, servis zařízení.

www.webmario.com  
P5 - Radotín, tel. 774 529 522

## OPRAVY CHLADNÍČEK A MRAZNIČEK ROZENSKÝ ALEŠ

Strážovská 59, Praha 5 - Radotín  
Tel.: 257 912 525  
Mobil: 606 834 485  
www.rozensky.ic.cz

## AUTHOR BIKE CENTRE

### Elektrokola CYCLESTAR

(staré) Sídliště 1082  
153 00 Praha 5 - Radotín  
tel.: 723 603 807  
www.trikolka.cz

poblíž zdravotnického střediska  
konečná BUS 244

Jízdní kola:  
Dětská 12" - 24" + odrážedla  
Horská 26" + 29"  
Trekkingová  
CITY i s torpedem  
Oblečení, doplňky,  
motorizace vč. variant  
AUTHOR SPORT LADY

**kola \* koloběžky \* tříkolky**

## STAVEBNÍ PRÁCE

- rekonstrukce rodinných domů, bytů,  
bytových jader
- fasády
- ploty, zámkové dlažby
- veškeré ostatní stavební práce

**SIKA MARTIN**  
TEL.: 777 055 579

## RIZIKOVÉ i KLASICKÉ KÁCENÍ STROMŮ

Horolezecky i z plošiny  
Prořezy a čištění zahrad  
od náletů

Araneuss U Lip 676  
Praha 5 Lipence  
Mob: 602 212 040  
www.araneuss.cz

**Kino Radotín**  
DIGITAL CINEMA DOLBY 3D

15. 1.	17.30	<b>Walter Mitty a jeho tajný život</b> USA <i>Nesmělý a věčně snící fotoeditor časopisu Life se ve svém jednotlivém životě jen těžko potká s realitou</i> – Ben Stiller <b>Camille Claudel, 1915</b> Francie <i>Životopisné drama o sochařce, bývalé milence Augusta Rodina</i> režie: Bruno Dumont	110 Kč
	20.00	<b>Niko 2</b> Finsko <i>Sobík Niko opět musí řešit své trable. Tentokrát se vydává za záchranou svého nevládního bratra</i> – režie: Kari Juusonen	80 Kč
16. 1.	17.30	<b>Vlk z Wall street</b> USA <i>Fascinující životní příběh finančníka – brilantní, zábavné vyprávění o chamtivosti, moci a výstřednostech</i> – režie: Martin Scorsese	110 Kč
	20.00	<b>Mrňouskové</b> Francie/Belgie <i>Animovaná fantazie plná nejmenších mrňousků v přírodě</i> režie: Hélène Girand, Thomas Szabo	100 Kč
17. 1.	17.30	<b>Kapitán Philips</b> USA <i>Komplexní studie přeplávaní nákladní lodi Maersk Alabama somálskými piráty v roce 2009</i> – Tom Hanks	80 Kč
<b>18. 1.</b>	<b>17.30</b>	<b>FLAMENCO/ CARMEN</b> Španělsko (viz str. 8) <i>záznam baletního zpracování klasického flamenca</i>	<b>150 Kč</b>
	20.00	<b>Vlk z Wall street</b> USA	110 Kč
21. 1.	17.30	<b>Hunger games 2</b> USA <i>Katniss dosáhla vítězství v Hladových hrách aktem vzporu proti všemocnému Kapitolu a jeho krutým pravidlům</i> – Jennifer Lawrence	90 Kč
	20.00	<b>Jen 17</b> Francie <i>Příběh mladé Isabelle, která se stane ze zvědavosti placenou společníci bohatých seniorů</i> – Marine Vauth	90 Kč
22. 1.	17.30	<b>Něžné vlny</b> ČR <i>Píše se rok 1989. Z nesmělého Vojty chtějí rodiče plavce či pianistu. Pro co se rozhodne Vojta?</i> – režie: Jiří Vejdělek	120 Kč
	20.00	<b>Paranormal Aktivita: Prokletí</b> USA <i>Nezajímavý osud hlavního hrdiny se vinou jeho zvědavosti nečekané protne s tragickou historií postav předchozích dílů</i> – Micah Sloat	110 Kč
23. 1.	17.30	<b>Zlodějka knih</b> USA <i>Síla slov a fantazie je ukrytá v knihách. Ale jen pro toho, kdo je umí a chce přečíst</i> – režie: Brian Percival	110 Kč
	20.00	<b>Čtyři dohody – divadelní představení</b> (viz str. 8)	<b>80 Kč</b>
24. 1.	17.30	<b>Putování s dinosaury 3D</b> USA <i>Rodinný dokumentární film o dinosaurech pod taktovkou BBC Earth</i> – režie: Neil Nightingale	130 Kč
	20.00	<b>Deff Leppard Velká Británie</b> (viz str. 8) <i>záznam koncertu</i>	<b>150 Kč</b>
25. 1.	17.30	<b>Lásky čas</b> ČR <i>O lásce a cestování v čase, které nakonec odhalí, že k tomu, aby člověk žil naplno, cestovat časem nepotřebuje</i> – režie: Richard Curtis	90 Kč
	20.00	<b>Vejska</b> ČR <i>Kluky spojuje už od gymplu ilegální malování graffiti. Na střeších, nádražích a v podchodech zažívají divoká dobrodružství</i> – Jiří Mádl	120 Kč
28. 1.	17.30	<b>Vejska</b> ČR	120 Kč
	20.00	<b>Sviňák</b> Velká Británie	90 Kč
29. 1.	17.30	<b>Něžné vlny</b> ČR <i>Zkorumpovaný policista je posedlý sexem a kokainem. Měl by vyšleptat vraždu, ale pekáč mu vlastní podivinství</i> – režie: Jon S. Baird	120 Kč
	20.00	<b>Jasminový slzy</b> USA (viz str. 4) <i>Komedijní drama o důsledcích toho, když lidé zavírají oči před realitou a pravdou</i> – Cate Blanchett, Alec Baldwin	<b>90 Kč</b>
30. 1.	17.30	<b>Zlodějka knih</b> USA	110 Kč
	20.00	<b>Já, Frankenstein</b> USA/AUS <i>V zimě roku 1795 stvořil šílený doktor Frankenstein monstrem, kterému se podařilo přežít až do dnešní doby</i> – režie: Stuart Beattie	120 Kč
31. 1.	17.30	<b>Mrňouskové</b> Francie/Belgie	100 Kč
	20.00	<b>Něžné vlny</b> ČR	120 Kč
1. 2.	17.30	<b>Vejska</b> ČR	120 Kč
	20.00	<b>Já, Frankenstein</b> USA/AUS 3D	150 Kč
4. 2.	17.30	<b>Něžné vlny</b> ČR	120 Kč
	20.00	<b>12 let v řetězech</b> USA <i>Měl milující rodinu, dobrou práci, talent, majetek, svobodu. Žil idylický středostavovský život jako většina z nás</i> – Paul Dano	110 Kč
5. 2.	17.30	<b>Krásno</b> ČR <i>Je dost hrozné žít s pocitem, že ve smrti vaši mámy je možná zapleten váš vlastní otec</i> – režie: Ondřej Sokol	110 Kč
	20.00	<b>Blízko od sebe</b> USA <i>Matka, tři dcery, jejich muži a další příbuzní. Když se sejdou pod jednou střešou, je jisté, že z toho nebude právě poklidný dýchánek</i>	110 Kč
6. 2.	17.30	<b>Lego příběh</b> USA 3D <i>Animovaná dětská komedie plná překvapení a dětské oblíbené hračky Lego</i> – režie: Phil Lord, Chris Miller, Chris McKay	130 Kč
	20.00	<b>Camille Claudel, 1915</b> Francie	90 Kč
7. 2.	17.30	<b>Lego příběh</b> USA 3D	130 Kč
	20.00	<b>Prodloužený víkend</b> Austrálie <i>Thrillerový příběh osamělé matky, jejího syna a muže, o němž toho měli vědět víc</i> – Kate Winslet, Josh Brolin	110 Kč
8. 2.	17.30	<b>Krásno</b> ČR	110 Kč
	20.00	<b>Robocop</b> USA <i>Policista nelítostně zasahuje proti kriminalitě kolem sebe. Vědci a lékaři ho sestavili jako neporazitelného</i> – režie: Paul Verhoeven	110 Kč
<b>9. 2.</b>	<b>16.45</b>	<b>Popelka: Sergej Prokofjev Nizozemí</b> (viz str. 8) <i>záznam baletního představení</i>	<b>200 Kč</b>
11. 2.	17.30	<b>Vejska</b> ČR	120 Kč
	20.00	<b>Jeptiška</b> Francie/Belgie <i>Ve svých dopisech retrospektivně popisuje svůj život plný utrpení. V mládí byla poslána do kláštera proti své vůli</i> – Isabelle Huppert	90 Kč
12. 2.	17.30	<b>12 let v řetězech</b> USA	110 Kč
	20.00	<b>Sviňák</b> Velká Británie	90 Kč
13. 2.	17.30	<b>S Moliérem na kole</b> Francie <i>O hlavní hvězdě diváky oblíbeného televizního seriálu, který přináší dostatek peněz i slávy</i> – režie: Philippe Le Guay	90 Kč
	20.00	<b>Životní šance</b> Velká Británie <i>Příběh, který poslal celý svět do kolen a dal naději všem, jimž život rozdál jen nízké karty</i> – režie: David Frankel	110 Kč
14. 2.	17.30	<b>Lego příběh</b> USA 3D	130 Kč
	20.00	<b>Dream Theater: Live at Luna park</b> GB (viz str. 8)	<b>150 Kč</b>
15. 2.	17.30	<b>Já, Frankenstein</b> USA/AUS 3D	130 Kč
	20.00	<b>Blízko od sebe</b> USA	110 Kč
<b>Babybio:</b>			
15. 1.	10.00	<b>Přijde letos Ježíšek?</b> <i>Šarmantní José se vrací po třiceti letech do Prahy z emigrace – s mexickou manželkou a dospělou dcerou</i> – režie: Lenka Kny	60 Kč
12. 2.	10.00	<b>Kameňák 4</b> ČR <i>Po deseti letech se nám opět představují oblíbení hrdinové městečka Kameňákov v plné parádě</i> – režie: Ján Novák	60 Kč
<b>Dětské filmy:</b>			
18. 1.	16.00	<b>Mrňouskové</b> BEL/FR	100 Kč
25. 1.	16.00	<b>Za kamarády z televize VII.</b> ČR	60 Kč
1. 2.	16.00	<b>Jak postavit sněhuláka</b> ČR <i>Pásmo kreslených pohádek pro nejmenší</i>	60 Kč
8. 2.	16.00	<b>Lego příběh</b> USA	100 Kč
15. 2.	16.00	<b>Za kamarády z televize VI.</b> ČR <i>Pásmo kreslených pohádek pro nejmenší</i>	60 Kč

Kino Radotín, Na Výšince 4, telefon: 257 910 322  
e-mail: kino@radotin@email.cz, www.praha16.eu/kino

## Kultura Zbraslav

18. ledna  
**Kocour v botách**  
veselá maňásková pohádka  
Divadlo J. Kašky od 15.00 hodin

25. ledna  
**O princezně Zubejdě Solimánské**  
marionetová pohádka  
Divadlo J. Kašky od 15.00 hodin

25. ledna  
**Rozmarné léto**  
dramatizaci knihy V. Vančury  
hraje soubor ZKS  
Divadlo J. Kašky od 19.30 hodin

1. února  
**Dětský karneval**  
dětská diskotéka, soutěž masek, bohatá tombola, soutěže pro děti  
sál Restaurace U Přístavu  
od 15.00 hodin

1. února  
**Countrybál**  
k tanci i k poslechu hraje Rondel Band  
country předtančení, bohatá tombola  
půlnoční překvapení  
sál Restaurace U Přístavu  
od 20.00 hodin

8. února  
**Benjamin a tisíc mořských dašů**  
kapitána Barnabáše  
repriza maňáskové pohádky  
Divadlo J. Kašky od 15.00 hodin

8. února  
**Rozmarné léto**  
dramatizaci knihy V. Vančury  
hraje soubor ZKS  
Divadlo J. Kašky od 19.30 hodin

13. února  
**Rozmarné léto**  
dramatizaci knihy V. Vančury  
hraje soubor ZKS  
Divadlo J. Kašky od 19.30 hodin

**Změna programu vyhrazena!**  
**Informace, rezervace:**  
kulturní odd. ÚMČ Praha - Zbraslav  
U Malé řeky 3, tel.: 257 111 801  
e-mail: kultura@mc-zbraslav.cz  
www.mc-zbraslav.cz/kultura

**Rodinné centrum Pexeso, o.s.**

od 15. ledna  
**Listovní tajemství**  
výstava fotografií Olgy Pavličkové – každý den můžeme uvidět parky, stromy, můžeme tajemství

21. ledna  
**Tvořivé dopoledne s pohádkou pro rodiče s dětmi od 4 let**  
z knihy o originálních strašidlech, bubáčích a vodních z Prahy „Kam běží modrá liška“ čte sám autor Andrej Gjurjič, četbu doplní příběhy, které se do knížky nevešly, rezervace nutná, vstup 30 Kč 10.00-11.30 hodin

22. ledna  
**Bezpečí dětí na netu**  
Můj syn sjíždí internet! Moje dcera chce dotýkáč! Mám děti na FCB! přednáška jak přežít svět moderních technologií bez úhony – důležité informace při používání mobilů, internetu, sociálních sítí, rezervace nutná vstup 80 Kč, hlídání 50 Kč, 17.30 – 19.30 hodin

25. ledna  
**Stínohra**  
workshop pro školáky divadelního spolku PRŠÍ  
rezervace do 20.1., vstupné 350 Kč 09.30-18.00 hodin

od února  
**Zápisy do kurzů na nový semestr**  
(nově Kurz cvičení a masáže miminek 0-6 měsíců úterky 9.30-10.15 hodin)

**Páteční Pexoklubovna**  
13.00-16.00 hodin, vstup zdarma pro školní mládež: debaty, přednášky, volná zábava tvoření, pohyb

17. ledna  
**Debata na téma: Jak se spolu domluvit a být přátelé**

24. ledna  
**Jmenují se Pexoklubovna**  
diskuse na téma komunikační prostředky - tvorba plakátu a nástěnky

31. ledna  
**Debata s výtvarným: Hledání vlastního hrdiny**

Setkávárna - místo, kde lze posedět či počkat na své blízké – s dětmi i bez pondělí až čtvrtek 9.00 - 12.30 a 16.00-18.30 hodin a v době konání akcí více na www.pexeso.org

## Kultura Radotín

15. ledna  
**Slavnostní novoroční koncert**  
studentů ZUŠ Klementa Slavického  
velký sál Kulturního střediska  
Radotín v domě U Koruny  
od 18.00 hodin

15. ledna  
**Křeslo pro hosta - Vyprávěj**  
křeslo pro hosta se známým hercem a zpěvákem Romanem Vojtkem  
Klubová scéna (vchod ze dvora domu U Koruny) od 19.00 hodin

18. ledna  
**Princezna se zlatou hvězdou na čele**  
klasická pohádka pro děti v podání Divadla Akorát  
velký sál Kulturního střediska  
Radotín v domě U Koruny  
od 15.00 hodin

18. ledna  
**Dvě aktovky od A. P. Čechova**  
předvede divadelní soubor Divadlo Lidi z Litoměřic  
velký sál Kulturního střediska  
Radotín v domě U Koruny  
od 19.00 hodin

18. ledna  
**KAAN: Brána jazykem otvíraná aneb O češtině světové**  
povídání v příjemné atmosféře při čaji a dobrotách  
(co kdo přinese a co dům dá)  
Kulturní středisko Radotín  
v domě U Koruny od 15.00 hodin  
(více informací viz str. 4)

31. ledna  
**Noc v klubu s přespáním**  
akce nízkoprahového Klubu Radotín  
(více informací o něm viz str. 4)

5. února  
**KAAN: Vycházka na Vyšehrad**  
s povídáním o historii a návštěvou Slavína, sraz ve 14.00 hodin na radotínském nádraží  
v případě zájmu je třeba potvrdit účast SMS zprávou nebo telefonicky na čísle 737 839 042

5. února  
**Pódiová zkušenost**  
studentů ZUŠ Klementa Slavického  
velký sál Kulturního střediska  
Radotín v domě U Koruny  
od 18.00 hodin

6. února  
**Cestopisný večer – Azorské ostrovy**  
zajímavé vyprávění Ondřeje Miky o cestě po Azorských ostrovech  
Klubová scéna (vchod ze dvora domu U Koruny) od 19.00 hodin

7. února  
**XIX. Radotínský bál**  
ples Městské části Praha 16  
radotínská sokolovna od 20.00 hodin  
(více informací viz str. 4)

8. února  
**Lední medvídku, vrať se domů**  
pohádka pro děti  
v podání divadla Ančí a Fančí  
velký sál Kulturního střediska  
Radotín v domě U Koruny  
od 15.00 hodin

12. února  
**Circus Ponorka**  
vystoupení Honzy Ponocného v originálním nu-folk „one-man-show“  
Klubová scéna (vchod ze dvora domu U Koruny) od 19.00 hodin

13. února  
**Pop koncert**  
studentů ZUŠ Klementa Slavického  
velký sál Kulturního střediska  
Radotín v domě U Koruny  
od 18.00 hodin

více na www.praha16.eu

**Knižní tipy**  
Místní knihovny  
Zbraslav

**Anna Bauerová – Válka vlků**  
Dobrodružný a napínavý historický román zachycuje vládu krále Maroboda, který se v mládí vzdělával v Římě na Palatinské škole a na přelomu starého a nového letopočtu se vrátil do válek zpuštěného Bohemie. Podařilo se mu po vzoru Říma vytvořit z ní prosperující státní útvar bez otroctví. Byl to první král na území Čech, kterého známe jménem. Volně pokračování románu Chytí vlka za uši.  
nakladatelství Sulc-Svarc

**Robin S. Sharma – Tajné dopisy mnicha, který prodal své ferrari**  
Autor ve své nové knize rozvíjí věčné téma hledání štěstí a smyslu života v dobrodružném příběhu o osobitě putování do neznáma. Rozháraný a vnitřně hluboce nespokojený Juliánův synovec Jonathan je jím nedobrovolně vyslán na cestu kolem světa, aby shromáždil devět talismanů, z nichž každý symbolizuje určitou životní moudrost nezbytnou pro plnohodnotný a šťastný život.  
nakladatelství Rybka Publishers

**Marie Michlová – Byli jsme a budem aneb Česká každodennost 1914-1918**  
Každodenní život obyvatel Českého království za první světové války se pomalu ztrácí za přirozeným během času, ale i mnohem temnějším obdobím nacistického útlaku o čtvrtstoletí později. Jako by první světovou válku dnes připomínaly jen mechem obrostlé pomníčky padlých na návších našich obcí. Přesto se jedná o období nejenom zajímavé, ale především velice důležité pro budoucnost nové republiky. Navzdory nelehké době se rozvíjela česká kultura a české školství, proměnilo se postavení církve, rodinné i společenské vztahy. Kniha se snaží zejména mladším čtenářům osvětlit nelehká léta, v nichž se rodila naše nezávislost.  
nakladatelství Čas

**PRO DĚTI:**

**Petra Braunová – Kuba nechce spát**  
V první třídě Kuba nechtěl číst, psát ani počítat, ale paní učitelka dostala skvělý nápad a Kubu škola začala bavit. Tentokrát má Kuba problém se spaním, je unavený a celý den by nejrady jen spal a spal, jako by z něj v noci někdo vysával energii. O tom, kdo je ten záhadný upír a jak si s ním maminka, tatínek a paní učitelka poradili, vypráví nový Kubův příběh, který tentokrát vychází v edici Druhé čtení.  
nakladatelství Albatros

**Iva Procházková – Eliáš a babička z vajička**  
Šestiletý Eliáš má sice tatínka, který je vynálezce počítačových her, a maminku, která vypadá jako princezna, ale co je to všechno platné, když nemá babičku ani dědečka, a tak tráví celé dny doma sám a je mu smutno! Eliáš si ale babičku přece jenom našel. Byla úplně jiná než babičky ostatních dětí, docela malinká, zato však dokázala divy...  
nakladatelství Mladá fronta

**Václav Vokolek – Lovci záhad a tajemství hradů a zrcenín**  
Příběhy, ve kterých je vše nadpřirozené docela přirozené, fantastické tu splývá s reálným. A tak nikoho nepřekvapí, když se lovci záhad setkávají s tajemnými bytostmi, obry, upíry, čarodějnicemi, trpaslíky, draky a třeba i Velkou Bytostí. Nad vším v knižce vládne Kamenný kocour, jenž se ve skutečnosti nachází v kostele pod levinským hradem, a nikdo netuší, jakou má moc. V knize plné fantazie je také mnoho zajímavých historických faktů, které nenásilně přiblíží dějiny naší země. Vše se odehrává na několika českých zrcenínách kdysi slavných hradů a podkladem příběhů jsou místní pověsti, doposud nepříliš známé.  
nakladatelství Neo Media Publishing

**Místní knihovna Zbraslav**  
U Malé řeky 3  
Praha-Zbraslav  
tel.: 257 111 802-5  
e-mail: knihovna@mc-zbraslav.cz

# Kino Radotín

DIGITAL CINEMA DOLBY 3D

## Radotínský filmový klub skončil

Vzhledem k setrvalé klesající návštěvnosti speciálních představení, které Kino Radotín pořádalo pro členy Radotínského filmového klubu, byla činnost klubu od ledna 2014 ukončena.

Neznamená to však, že by zdejší kino přestalo nabízet ve svém promítacím schématu snímky pro náročné diváky, jen pro ně nebude rezervován jeden konkrétní večer v měsíci. Záležet tak bude na tom, kdy bude konkrétní film uvolněn do běžné distribuce nebo zda na něj má distribuční společnost stále ještě promítací práva.

Legitimace filmového klubu s jeho zánikem také skončí, vstupné se však Městská část Praha 16 snaží trvale držet na minimě povolených distributory u všech filmových představení, cykly Baby bio jsou navíc dotovány. -kd-

### DEF LEPPARD: VIVA HYSTERIA

Jedna z největších britských rockových legend – skupina Def Leppard – je nyní k vidění také na filmových plátnech ve snímku Viva! Hysteria, ve velkolepém stylu, který je pro kapelu tak typický. Monumentální filmová událost vznikla během března 2013 v hotelu Hard Rock v Las Vegas. Skupina, proslulá excentrickou koncertní produkcí ve velkých arénách předčila veškerá očekávání, když si pro show zarezovala neopakovatelný The Joint – intimní kulturní prostor, umožňující fanouškům nefalšovaně bezprostřední a osobní zážitky z koncertu. Kolekce natočená během devíti vystoupení zahrnuje jednak kompletní tracklist jejich bestselleru Hysteria, jednak množství dalších nesmrtelných hitů skupiny, jako jsou Rock of Ages či

### DREAM THEATER: LIVE AT LUNA PARK

Snímek Live at Luna park s jedinečnou rockovou skupinou Dream theater, natočený během dvou představení na stadionu Luna park v argentinském Buenos Aires je událostí, kterou si



foto: pro-OKO

Photograph. Skupina, která stihla do dnešní doby prodat celkem sto milionů nosičů na celém světě tak i nadále zůstává jedním z nejplodnějších hudebních těles světové rockové scény. -jr-

Záznam koncertu uvádí kino Radotín v pátek 24. ledna 2014.



foto: pro-OKO

### ČTYŘI DOHODY

Již více než devět let herec Jaroslav Dušek a jeho kolegové provází v pražském Klubu Lávka v představení Čtyři dohody diváky nejen učením toltéckých šamamů, ale i cestou životem za osobní svobodou a štěstím. Úspěšné představení na motivy stejnojmenného bestselleru Dona Miguela Ruize, které shlédlo více než 150.000 diváků. Režie dvouhodinového záznamu se

ujali Miroslav Janek a především Olga Špátová, která jej kreativně obohatila černobílými záběry ze soukromých rodinných archivů. V představení s Jaroslavem Duškem dále vystupují Pjér La Šéz a Alan Vitouš, o světelný design se stará Viktor Zborník. -jr-

Záznam divadelního představení uvede Kino Radotín ve čtvrtek 23. 1. 2014 ve 20.00 hodin



foto: Verbascum Imago

### POPELKA

Zcela nový balet v choreografii světově proslulého Christophera Wheeldona měl premiéru v Holandském národním baletu v amsterdamském Het Muziektheater v prosinci 2012. Příběh na motivy pohádky bratří Grimmů zaujme děti i dospělé. Christopher Wheeldon vytvořil okouzující zpracování romantického

baletu za doprovodu nádherné hudby Sergeje Prokofieva a v kulisách krásné scény a kostýmů výtvarníka Juliana Crouche. Diváci se mohou těšit na vynikající obsazení v čele s Annou Tsygankovou a Matthew Goldingem. -jr-

Záznam představení z Teatro Real v Madridu uvádí kino Radotín v neděli 9. února 2014.



foto: pro-OKO

### Úroveň: lehká

	4		7	8		
	6	8		5		2
			4			9 1
		4	2	8	3	
	2				1	
		5	7		1	9
4	9			6		
5			4		2	3
		6		1		8

### Úroveň: těžká

		1	6	8		3	4
	4				7		
		3			1	7	8
		3			6	9	
1							7
		4	3				6
	1	5	9			4	
			1				2
6	9			7	5	8	

jméno..... adresa.....  
tel. spojení.....



### Řešení z minulého čísla

7	5	1	8	6	3	9	2	4
8	3	2	4	1	9	6	5	7
9	4	6	7	5	2	3	8	1
5	2	8	1	9	7	4	3	6
3	6	7	2	8	4	1	9	5
1	9	4	6	3	5	2	7	8
4	8	5	9	2	1	7	6	3
2	1	3	5	7	6	8	4	9
6	7	9	3	4	8	5	1	2

9	4	7	5	2	8	1	3	6
3	2	6	7	1	9	8	4	5
5	8	1	6	3	4	2	9	7
7	1	9	8	6	3	4	5	2
8	6	2	9	4	5	7	1	3
4	5	3	1	7	2	6	8	9
1	9	8	2	5	7	3	6	4
2	3	5	4	8	6	9	7	1
6	7	4	3	9	1	5	2	8

### Výherci z minulého čísla:

**Pavla Vlčková**  
Felberova 267/16  
Radotín

**Michaela Neumannová**  
Pod akáty 100/74  
Velká Chuchle

**Jana Dubská**  
Starochuchelská 81/3  
Velká Chuchle

Sudoku poskytl  
Vydavatelství Balzám



V případě, že se chcete zúčastnit slosování o věcné ceny, zašlete nebo doneste vyluštěné sudoku na adresu redakce: V. Balého 23, 153 00 Praha-Radotín. Na obálku napište heslo SUDOKU, kontaktní adresu nebo telefonní číslo a přiložte lehký i těžší variantu sudoku s vyplněným jménem, adresou a tel. spojením. Do slosování budou zařazeni pouze úspěšní luštitelé. Výherci si svoji výhru mohou převzít na adrese redakce. Správná řešení zasílejte do redakce nejpozději do 31.1.2014.

## Jazyková škola

Channel Crossings

- skupinové kurzy pro veřejnost
- výuka pro firmy
- individuální kurzy na míru
- jazykové kurzy v zahraničí
- překlady a tlumočení

www.chc.cz

## Od novoročního předsevzetí ke znalosti jazyka

Přehoupli jsme se do nového roku s očekáváním, co hezkého přinese a někteří z nás i se seznamem předsevzetí. Chceme být lepšími, přestat kouřit, shodit povánoční kila, naučit se konečně tu angličtinu... Co však podniknout pro to, aby naše předsevzetí nezůstala jen zbožným přáním? Co dělat, když si potřebujeme oprášíit cizí řeči či se naučit novou? Přísloví „Kolik řečí znáš, tolikrát jsi člověkem“ vám může být inspirací a pak už chybí třeba jen krůček k tomu, vrhnout se do výuky nového jazyka nebo se konečně posunout od věcného začátečnicka dál. Jazyková agentura Channel Crossings vám poradí, jak si udržet motivaci. „Naučit se cizí řeč není chvilková záležitost, přináší však nejen užitek, ale také spoustu radosti,“ uvádí Vítězslav Bican, ředitel jazykové školy Channel Crossings.

jazykovky, protože komplikované dojíždění by se v budoucnu mohlo stát překážkou v pokračování studia. Výhodou jazykového kurzu ve škole je přítomnost dalších studentů, kteří vás budou motivovat a umožní vám konverzovat ve skupině. Co ale dělat, když jsme vytížení, nesedí nám časy kurzů či se zatím stydíme mluvit před více lidmi? Ani v takovém případě nemusíme házet studium za hlavu. Vyberte si individuální výuku na míru, která může proběhnout v pohodlí vašeho domova či na jiném místě. Individuální výuka se navíc zcela přizpůsobí studentovi a často vede k rychlejším výsledkům. Zaplatte předem a odměňte se. Máte strach, že Vám motivace nevydrží ani do jara? Zaplatte si kurz na delší období, třeba i na celý rok. Když



VZDĚLÁVACÍ INSTITUCE  
ROKU 2013  
CHANNEL CROSSINGS

### Vyberte si jazyk

Ze všeho nejdříve se zamyslete, jaký jazyk byste si chtěli osvojit. Při výběru zvažte, kolik máte času, a berte v potaz, že každé studium vyžaduje i domácí přípravu na hodiny. Jednodušší angličtina nebo ruština není ve srovnání třeba s francouzštinou tak časově náročná. „Nejvíce času vyžadují exotické jazyky typu japonština, čínština nebo arabština. Absence na hodině může znamenat mezeru, kterou sami doma doženete jen stěží,“ upozorňuje Vítězslav Bican. Vyberte si správnou školu a kurz. Zapište se nejlépe do dobře dostupné

budete mít hodiny zaplacené předem, bude Vám líto je rušit a vymlouvat se. Dobré je se také náležitě odměnit. Stanovte si cíle a dopřejte si za jejich zdolání pěknou odměnu. „Kupte si třeba knihu v jazyce, který se učíte, nebo si zajedte na dovolenou či jazykový kurz do země, jejíž jazyk studujete. Největší odměnou je totiž radost z porozumění,“ uzavírá Vítězslav Bican.

Přestaňte váhat a neodsouvejte předsevzetí na další rok! Začínáme již 10. února! Nabídku jazykových kurzů najdete na [www.chc.cz/rozvrh](http://www.chc.cz/rozvrh).



## Radotínská atletika oslavila 50 výročí činnosti

*Sedmdesátka bývalých i současných atletů se 22. listopadu sešla v Kulturním středisku „U Koruny“, aby oslavila založení atletického oddílu v Radotíně a připomněla si jeho půl století starou historii. Inicativou pro jeho založení byla výstavba stadionu v roce 1960.*

U zrodu tehdy nového oddílu, který započal svou činnost v září 1963, stáli Ing. František Rys, Ing. Luděk Mach, Ing. Jaromír Urban a Karel Winkler. Oddíl byl začleněn do TJ Spartak Radotín, který sdružoval všechny sportovní oddíly v Radotíně.

V červnu 1964 byl zahájen provoz stadionu. Konaly se zde již první závody, přestože se ochozy a tribuny ještě

putovními poháry. Dalším významnou soutěží, pořádanou od roku 1965, byl přespolní běh Radotínem, dříve nazvaný Běh Rudých letnic, jehož se uskutečnilo 25 ročníků. Startéry bývaly významné osobnosti našeho sportu – Emil Zátopek, Josef Odložil, Stanislav Jungwirth nebo i herec Národního divadla Miroslav Doležal. Účast na těchto závodech byla obrovská a sjížděli se sem sportovci nejen z Prahy, ale i okolí. Tento fakt deklaruje i účastnický rekord z roku 1978, kdy se na start postavilo 470 závodníků. Radotínským oddílem atletiky prošly stovky talentovaných dětí i dospělých. Bohužel byl Radotín vždy jakousi zá-

kladnou pro pražské oddíly, do kterých místní nadějní sportovci odcházeli a dál zlepšovali své výkony. Ale ještě před tím stačilo mnoho skvělých závodníků, většinou v mládežnických kategoriích, zazářit v barvách Radotína, a to i na přeborech republiky, které mnozí dokonce vyhráli. Byli to třeba Luboš Rys (oštěp), Jindřich Slanina (sprinty), Dana Průchová (výška), Jiřina Plívová (400 metrů překážek), Adrien Sehnal (800 metrů), Karel Blahovec (sprinty a překážky), z posledních let Martina Andrštová (800 metrů a přespolní běhy) a mnoho dalších. Škvárová dráha postavená před padesáti lety po 35 letech po-

## Radotínská sportoviště v roce 2013

*V uplynulém roce se podařilo radotínským organizacím a Městské části Praha 16 zmodernizovat nebo rozšířit zázemí řady místních sportovišť.*

Fenomén sportu v Radotíně má dlouhou a bohatou historii. První sportovní organizace Sokol byla založena přesně 28. října 1888 a toto datum má v historii českého národa významné postavení. Ze sokola postupně vznikaly i další kluby. S rozvojem

potvrzují příspěvky na jejich komunikačních serverech. Celková investice ve výši 2,7 mil. Kč pochází z prostředků městské části a dotace 0,5 mil. Kč z prevence kriminality MV ČR.

V polovině loňského byla dokončena obnova a rozšíření kurtu číslo pět v areálu radotínského tenisového klubu LTC. Celý kurt byl zvýšen přibližně o jeden metr a rozšířen před tréninkovou stěnu. Financovaný byl z grantu hlavního města Prahy (0,5 milionu Kč) a z dotace MČ Praha 16 (100 tis. Kč). Dvorec prošel ostrým testem, ještě než se začal plně využívat. Červnové povodně totiž zasáhly i celý areál LTC, ale našťastí následky nebyly velké.

Zásadní proměnou prošla aréna lakrosového LCC Sokol Radotín. Výměna mantinelů byla už akutní, protože ty stávající byly posledních pár let v havarijním stavu. Byl obnoven i betonový základ, na němž hrazení stojí, doplněna



foto: Hejrová

nových sportovních spolků zákonitě došlo k výstavbě nových sportovišť. Jejich dnešní podoba a pestrost je tak výsledkem práce mnoha radotínských sportovních patriotů a pro současné oddílové funkcionáře je jejich stav a funkčnost velkou výzvou. Na dvacet druhů sportů má v Radotíně málo vidané moderní zázemí.

Největší proměnou v posledních třech letech prošel atletický ovál na novém stadionu. „Modernizací oválu jsme dokončili hlavní rekonstrukci sportovních ploch. Nově jsme vybudovali tréninkové hřiště s umělým povrchem a osvětlením a závlahový systém hlavního hřiště,“ sdělil Novinám Prahy 16 předseda SC Radotín Karel Klíma.

ochranná skla a instalován nový systém bezpečnostních sítí. „Když jsme na začátku devadesátých let stavěli hřiště svépomocí, použili jsme vyřazené mantinely ze zimního stadionu v Benešově. Na tu dobu a naše možnosti byly dostačující, pro dnešní provoz arény, nároky a požadavky už ale nepostačovaly. Rekonstrukci jsme náš stadion zařadili mezi nejmodernější venkovní lakrosové arény na světě,“ říká Miroslav Knotek, jeden ze zakládajících členů LCC a starosta Sokola Radotín. Celkem se investice

poslední etapa byla dokončena na konci roku 2012, plně fungovat začala v roce následujícím. V nejbližší době je nutná rekonstrukce oplocení areálu a úpravy zázemí stadionu. Finanční prostředky byly získány z grantových řízení hlavního města Prahy v celkové výši 4,1 mil. Kč, částka 1,6 mil. Kč pochází od Městské části Praha 16, na zbytku se finančně podílelo Sportovní centrum Radotín.

V sousedství softballového stadionu RSK vyrostl nový betonový skatepark, který je jediný svého druhu v Čechách. Přestavba původního dopravního hřiště na ráj pro skateboarding byla dokončena v druhé polovině roku 2012. V roce 2013 byla odstartována celá kompletní sezóna a areál si našel mnoho příznivců od 6 do 30 let. „Skejtáři“ nejen místní, ale z opravdu širokého okolí si našli cestu do Radotína, což

a skončí v červnu příštího roku je výstavba přírodního biotopu u II. stupně základní školy. Koupací část o rozloze přes 3000 m<sup>2</sup> má už vybudovanou nehlubší část a je na zkoušku částečně napuštěná. Výstavbu financuje hlavní město Prahy, které projekt převzalo od Městské části Praha 16. Na pozemku školy se staví zázemí biotopu, jehož

součástí budou šatny, sprchy a občerstvení. V rámci akce bylo vybudováno nové víceúčelové hřiště s umělým povrchem pro potřeby školy, které bude v odpoledních hodinách k dispozici i pro veřejnost.

foto: archiv Proxima Sociale

foto: Ondřej Mika

jahe-

foto: www.atletika.org



Petr Dubský, Daniela Rejchrtová a Karel Hanzlík

dostavovaly. V té době se zde pořádalo mnoho atletických závodů s velkou účastí, a to pro Prahu-západ a od roku 1975 i pro oddíly z Prahy, protože tak pěkný stadion v okolí nikde nebyl. Tradičním závodem byl každoroční atletický trojboj o nejzdatnějšího chlapce a dívku (založen roku 1964)

(sprinty), Dana Průchová (výška), Jiřina Plívová (400 metrů překážek), Adrien Sehnal (800 metrů), Karel Blahovec (sprinty a překážky), z posledních let Martina Andrštová (800 metrů a přespolní běhy) a mnoho dalších. Škvárová dráha postavená před padesáti lety po 35 letech po-

Nejlepší hráči: U10 - Josef Slavík, Albert Bergman, Vojtěch Platil. U11-Šimon Kučera, Martin Haloda, Pavel Srch. U13- Viktor Bláha, Tomáš Hajek, Vojtěch Vošmik. U15 - Marek Haloda, Alex Weykamp, Tomáš Jasek. U17 - Tomáš Sedlák, David Jasek, Jaroslav Jakš. Wolves - Jakub Mareš. ForFun - Theodor Šamalík. Custodes - celý tým za vítězství na memoriálu.

Jan Barák

## Mistr světa Vávra Hradilek ocenil nejlepší hráčky a hráče LCC

*Lakrosový oddíl LCC Sokol Radotín zakončil loňský velmi úspěšný rok na předvánočním setkání, na kterém ocenil své nejlepší hráče. Ceny nejlepším hráčům předávali jejich trenéři s pomocí vzácného hosta, stříbrného olympijského medailisty a mistra světa ve vodním slalomu, Vavřince Hradilka.*

Rok 2013 se zapíše do historie klubu zlatým písmem. Nejvýraznějším výsledkem je skvělé vítězství na jubilejním ročníku Memoriálu Aleše Hřebského, triumf v Evropské lakrosové lize i v domácích soutěžích. Velmi cenné je také druhé místo žen na evropském turnaji mistrů v belgickém Gentu. V žákovských soutěžích získali titul mistrů ČR hráči v kategoriích do 13ti a 15ti let. Také radotínské dívky ve svých soutěžích kralují.

Nejlepší hráčky: U 10 - Karolína Spáčilová, Nikola Friedlová. U 15 - Adéla

Flekalová, Julie Soukeníková. LCC Chicks - Soňa Neubauerová, Adéla Procházková. LCC Girlz - Daniela Nováková, Tereza Laláková. Naděje LCC - Matěj Soukup, Mája Holanová.



foto: Ondřej Mika

Mistr světa Vávra Hradilek s vicemistryněmi Evropy LCC Girlz

skoro deset let mám na starosti přípravu trati Zbraslavského běhu, to znamená, že ráno celou trasu fábroky vyznačím, pak běžím závod a po jeho skončení pak zase všechno seberu a uklidím, a tak pro mě každý Zbraslavský běh představuje 15 kilometrů. Asi se dokonalá znalost trasy projevila. Být první na poháru Zbraslavských novin mě těší, ale hned v cíli mi několik kamarádů hlásilo, že potřeňují a za rok o putovní trofej přijdu,“ sdělil vítěz.

Karel Tejkal

## Zbraslavský běh bolí i těší

*Stovka dětí a dvakrát tolik dospělých se postavilo prvního prosince na start tradičního Zbraslavského běhu.*

Dětský závod nemá ambice překonávat tratové rekordy a hnát děti do cíle tak, aby padaly vysilením, naopak. Jeho smyslem je umožnit všem dětem bez ohledu na jejich sportovní přípravu a závodní zkušenosti okusit opravdové závodění. Proto každé běží se startovním číslem, proto každé dostane v cíli medaili na opravdových stupních vítězů. Zdolané vzdálenosti nejsou nijak závratné, tradičně závodí i batolata, která sotva chodí, a těm stačí doklopýtat několik desítek metrů od liščí klece v zookoutku. Dorostenci závodí od výběhu s divočáky, ti ambiciózní mají možnost zapojit se i do hlavního závodu. Ten už je ale jiná káva, tam smích, který doprovází výkon snad všech dětí, mizí hned po startu. Startuje se totiž kolmo do kopce k Altánku. Převýšení prvního kilometru je 200 výškových metrů.

Celý závod měří 4,6 kilometru a vítěz ho dokáže zdolat pod 18 minut. Jistě úctyhodný výkon, ale za pozornost stojí ve výsledkové listině kategorie mužů nad 70 let. Jediný vítěz zdolal závod pod 25 minut, což je výkon, který mnozí nedokáží na rovině, byť jsou o desítky let mladší.

Letošní Zbraslavský běh byl na počest mnoha a mnoha běhajících Zbraslavanů rozšířen o soutěž O pohár Zbraslavských novin. Ten byl určen nejrychlejšímu běžci žijícímu na Zbraslavi. S přehledem vyhrál ve skvělém čase 18 minut a 43 vteřin Jiří Pražák, zbraslavský orientační běžec, který se již řadu let spolupodílí na organizaci Zbraslavského běhu. „Už



foto: Kristyna Opava

Stovka dětí absolvovala tradiční Zbraslavský běh

# VŠE NEJLEPŠÍ V ROCE 2014

## PŘEJE MĚSTSKÁ ČÁST PRAHA 16 A REDAKCE NOVIN PRAHY 16



### Akce v Radotíně v roce 2014

Kulturních a sportovních událostí, které se v Radotíně uskuteční v roce 2014, bude zcela určitě daleko více, než může obsáhnout následující přehled. Ten na druhou stranu nabízí kalendář nejdůležitějších akcí připravovaných jak Městskou částí Praha 16, tak i dalšími pořadateli:

- 18. 1. Taneční večer pro Milana Peroutku (sokolovna)
- 7. 2. XIX. Radotínský bál (sokolovna)
- 15. 3. Horymírova jízda Radotín - Neumětely
- 15. 3. Vítání jara (Pivní Sanatorium)
- 23. 3. Březnové kácení kuželek (klasické kuželky + hod diskem\*)
- 24. 3. Čaj o třetí (KS U Koruny)
- 4.-6. 4. Radotínská radost (zahájení v pátek v 19.00 hodin)
- 20. 4. Jarní zelené koule – turnaj v pétanque
- 23.-26. 4. Memoriál Aleše Hřebeského v boxlaksu
- 26. 4. Kudy chodil Karel IV. - 39. ročník
- 26.-27. 4. Yonex Cup mezinárodní turnaj mládeže v badmintonu

#### AKCE RADOTÍNSKÉHO PÁBENÍ

- 17. 5. Akce IZS (Integrovaný záchranný systém)
- 24. 5. Velké radotínské rodeo o Senátorský pohár
- 31. 5. Královský průvod
- 7. 6. Velký dětský den

- 8. 6. Na minigolf minimisto! – Pocta měsíci červnu v minigolfu\*
- 9. 6. Čaj o třetí (KS U Koruny)
- 14. nebo 21. 6. Závod automobilů do vrchu
- 16. 6. Radotínský happening vol. V. Skate Tour
- 21. 6. Radotínská neckyáda
- červenec Fest Fouk
- 13. 7. Léto v Provence – turnaj v pétanque\*
- 13. 9. Radotínské Burčákobraní
- 21. 9. Pétanque-ové loučení s létem
- 11. – 12. 10. Havelské posvícení
- 18. 10. Radotínské kolo Jardy Baráka
- 15. – 23. 11. Výstava kruhu radotínských výtvarníků
- 16. 11. Bowlingové kouloidní finále\*
- 30. 11. I. Adventní koncert
- 7. 12. II. Adventní koncert
- 13. 12. Adventní koulování – turnaj v pétanque pro otužilé
- 14. 12. III. Adventní koncert
- 21. 12. IV. Adventní koncert
- 26. 12. Zvohhra
- 31. 12. Ohňostro

\*Seriál otevřeného 2. mistrovství Radotína v boulo/koulo disciplínách

ZMĚNA TERMÍNU AKCÍ VYHRAZENA

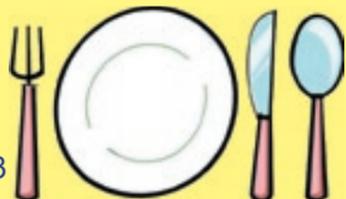


INZERCE

### VEŘEJNÁ JÍDELNA V RADOTÍNĚ (K CEMENTÁRNĚ 1522)

#### Nabízí zvýhodněné obědy pro seniory

Dále nabízíme volnou kapacitu levných obědů pro občany, firmy, obchody i kanceláře.  
informace na tel.: 777 169 063  
e-mail: ivo.synek@seznam.cz



**QLED**

**SERVIS  
PNEUSERVIS  
DIAGNOSTIKA  
PŘÍPRAVA + REALIZACE  
STK**

KONTROLA PROVOZNIČNÍCH KAPALIN,  
BATERIE A DOBÍJENÍ - ZDARMA!

INFO NA TEL:  
**775 168820**

U STARÉHO STADIONU 2095 RADOTÍN /vedle sportovní haly/

**kucma**

kontakt:  
777 266 238  
kucma@atlas.cz  
www.kucma.cz

**Firma Kucma - Marek Kučera**  
instalátorské služby  
topenišské a servisní práce  
strojní čištění kanalizace

- zednické práce, rekonstrukce RD
- kompletní přestavby bytů a koupelen
- servis plynových kotlů, plynofikace RD
- výroba a montáž kontejnerových stání
- úklidové a údržbářské práce

prodejna Radotín:  
Vinohrady 62  
Po- Pá  
8-12 13-16 hod.